

発行/越谷市 ₹343-8501

埼玉県越谷市越ヶ谷4-2-1 ☎ 964-2111(代表) FAX 965-6433

編集/広報広聴課 お知らせ版 (毎月1日発行)

さらに危曜の利も記

11月は、

環境に関するさまざ

時30分~午後2時

会場》

す。この機会に、リサイクル、 まなイベントが市内で開かれま

しみながら考えてみませんか。

P R

温暖化など環境問題について楽



周年

平成20年(2008年)11月1日発行 越谷市のホームページはhttp://www.city.koshigaya.saitama.jpをご覧ください。

霜月

こしがや歳時記

田苑で七五 三の思い

を

集い(リユースまつり第13回環境と情報の

(リユースまつり)

(日)

午前9

れでにぎわいます。 なると、花田苑は記念撮影に訪れるたくさんの親子連 長を祝って神社などに詣でる七五三。毎年この時期に 男の子は3歳と5歳、女の子は3歳と7歳の年に成

います(6面に掲載)。美しい日本庭園を背景に、 い出の1枚を撮ってみませんか。 11月14日金の県民の日には、花田苑は無料開園を行

会の実現を目指して」

をテー

持続可能なリサイクル型社

思 美しい日本庭園が晴れ着姿を引き立てます

携帯電話・IP電話等からの

119番緊急通報で位置情報が

通知されます

ただし、「184」が付加された発信者番号非

通知の場合は位置情報が通知されません。携帯 電話については、第3世代携帯電話(GPS機

能付き)が対象となります。携帯電話の位置情

報の精度は、携帯電話の機能、その他の条件に

より誤差が生じます。119番通報に際しては、

これまでどおり通報場所の住所や目標物を伝え

ていただきますようお願いします。

問消防本部指令課☎974−0101

12月1日から、携帯電話・IP 電話等からの119番通報時に

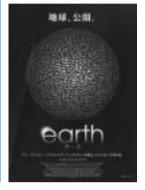
音声通報とあわせて通報者の電

話発信位置の情報が自動的に消 防本部指令課に通知されます。

越谷市環境大会第5回 月9日

のPRなどを通じ、環境問題に **○こしがやエコバザール200** 対する市民意識を高めるため、 クル、環境にやさしい取り組み 配慮活動の発表、不用品リサイ では、市民・事業者による環境越谷市環境推進市民会議と市

〈日時〉 ~4時



Act Green

eco week2008

越谷レイクタウン駅 11月1日(土) ~9日

時 30分から

の開会式

東埼玉資源環境組合

〈日時〉

11 月

16日

 $(\overrightarrow{\mathbb{H}})$

午前9

ij

1

に開催します。

委員会(環境保全課内) 問Act Green eco week2008実行 市ホームページをご覧ください ントを開催します。詳しくは、 〈内容〉 、相模調節池周辺 情報発信型環境イベ **5** 9 6

 ∇ SLの乗車、 …ふわふわカンガルー、ポニー画の展示 ▽お楽しみコーナー 処理施設、展望台(地上80%) 果の公表など ▽見学会…ごみ 境保全」をテーマに募集した絵 「ごみの資源化・減量化」や「環 >配布コー ・施設の運転状況、各種測定結 小動物と遊ぼう、ミニ (増林三丁目) ▽情報提供コー 紙すき体験など

商品や環境にやさしい取り組み出店予定 ▽企業ブース (エコ (家庭の不用品即売)約60区画 越谷環境賞表彰式・環境配慮 ▽エコカーの展示 中央市民会館前広場 >フリーマーケット (雨天中止) 事業者、

(アース)」を上映します

<u>間越谷市環境推進市民会議事務</u> 表。記念映画会(無料)は「carth 環境に配慮した活動の表彰・発 (環境保全課内)☎963= 市民 (地域や団体)

児童・生徒の皆さんの 中央市民会館劇場



をご案内し

毎日の調理の中に、省エネできるチャンスはたくさんあり ます。今回は省エネ効果の高い調理のポイントを紹介します。 調理のポイント

○お湯を沸かすときは、水から沸かさず給湯器のお湯を使う 〇コン口の炎は鍋底からはみ出さないようにする

○鍋底についた水滴をふき取ってからコン□にかける ○別々の食材を同じ鍋で加熱したり、調理のお湯を使い回す

○保温カバーを巻いて、保温や煮込み料理に利用する ○食材をなるべく使い切る。野菜の切り方など捨てる部分を

最小限にするよう工夫する

○野菜の下ごしらえに電子レンジを利用する



コマメちゃん

★エコ調理器具のススメ

保温調理鍋を使うと、いったん加熱して、 を止めたあとも、自然と煮えたり、ゆであがり ます。バスタオルなどで覆っても同じ効果が出 ます。圧力鍋の使用は、調理時間、 エネルギ 消費や経費を大幅にカットすることができます。

問環境保全課☎963-9183

出典: (財) 省エネルギーセンター

人事行政の運営等の状況 …………

国民健康保険の財政状況 ………… 介護保険事業の財政状況 ……… 市・市立病院の職員を募集します

ス展…家具 7 類 ンス・食器棚)などを修理・再 から再生利用可能な家具(タ

の販売 966 | 0 **問東埼玉資源環境** 1 2 1 組 台計画課

第2回リユー ス展

古物商、

未成年の方を除く)。

〈対象〉

市内在住の方(法人、

1人3点まで

生したリユース品の展示販売

「後抽せんを行います 〈会場〉 時受け付け。 リサイクルプラザ啓 11 月 30 日(日) 受け付け終 午前9

(砂原355) 収集した粗大ごみ

災行政無 緑の音達調査を行い

午前9時~午後5時 窓をおかけしますが、 日時〉 は協力をお願いします。 今号には「こしがや産業フェスタ2008」と る音達調査を行います。ご迷 防災行政無線の N2008 聞き取りづらい地域等を調 「こちらは防災こしが 11月中旬~ 放送内容は次のとお 試験 12月下旬、 ご理解、 ーツ・レクリエーションフェスティ のお知らせを折り込んでいます 放送を行 **問**危機管理課☎963=928 やです。ただ今、 送のみを行います時30分~午後5時に 30分~午後5時には試験放

れで、試験放送を終わります。 め試験放送を行っています。こ こちらは、防災こしがやです」 機器調整の

11月4日火~6日水、午前8

ま

す

976 | 5371 問リサイクルプラザ啓発施設☆ *物品は当日会場で現金と引き ません 換えで渡します。配達はでき

の主な内容

お知らせ5/催しご案内67/健康と暮らし、 ホームドクター39/親子のページ⑩/こども ーナー ·**①**/まちのわだい、各種相談**⑫**



職員数を除く普通会計

間事業者の従業員の給与などを

も勧告どおり改定を行いました。

人 3 面

を下回る水準で推移しており、

レス指数は、 表すもので、

6

上げ等の勧告が出され、

地方公共団体の職員の給与、

現在)」では、定員管理調査べ

地方公務員法により、

国や他の

地方公共団体の職員の給与は、

事院勧告では、初任給を中心に

若年層に限定した基本給の引き

基づき、その水準の適正化を図

よう勧告を行う人事院勧告等に

し、政府に対し較差を解消する

ることとしています。19年の人

0として地方公共団体の給料を ますが、これは国の給料を10 に表すラスパイレス指数があり 給与水準を国との比較で端的

越谷市のラスパイ 11年以降は10

員の給与水準について

日に比べて58人の減としました。 に比べて28人の減、17年4月1 総務省の定員管理調査ベースで 源環境組合への派遣職員を除く 松伏水道企業団および東埼玉資 4月1日時点の職員数は、越谷・ 組を進めています。なお、20年

例市44市の平均は67・7人です

中6番目に少ない職員数となっ

と民間事業所の給与を比較

ては、人事院が国家公務員

越谷市職員の給与につい

越谷市は58・6人で、4市

ては表1~表3のとおりです。

職員数の推移等につ

較で、全国の類似団体である特

とされています。

条例で定めること

人口1万人当たりの職員数の比

2454人とし、

19年4月1日

部を掲載します。なお、全文は 情報公開センター(本庁舎1階)、 各地区センターでご覧になれる 部・南部出張所、市立図書館、 人事研修課(本庁舎2階)、 公表します。今号では、その一 めとする人事行政の運営状況を 越谷市の職員数や給与をはじ 市ホームページにも掲載

年4月1日時点に比べ、4・7 3月に作成しました。あわせて、 員管理計画を作成し、現在、取 市では、第4次越谷市行政改革 定的・継続的に提供できるよう、 しさを増しています。このよう 22年4月1日時点の職員数を17 大綱と、これに基づく実施計画 (集中改革プラン)を平成18年 の責務は増大する一方、国の 地方分権の進展や本格的な少 市を取り巻く財政環境は厳 減することを目標とする定 行政サービスを安

表1 職員数の推移 (いずれの年度も4月1日現在)

| 13 1 職員数の1619 (いずれの年度も4万1 日現在) | | | | | | | |
|--------------------------------|--------|--------|--------|--------|--|--|--|
| 16年度 | 17年度 | 18年度 | 19年度 | 20年度 | | | |
| 2,516人 | 2,512人 | 2,498人 | 2,482人 | 2,454人 | | | |
| | | | | | | | |

| 表 2 | 训 | "了万 | 刂職貝数 | | | 「増減埋田(いずれの年度も4月1日現在) |
|--------------|----|-----|-------|-------|-------------|---|
| X | 分 | | 職員 | 数 | 対前年度 | 主な増減理由 |
| N. | | | 19年度 | 20年度 | 増減数 | 工な石/成2年山 |
| | 議 | 会 | 14 | 14 | 0 | |
| | 総 | 務 | 327 | 325 | A 2 | バス運行業務の業務体制見直しに伴う減員、 配置見直しによる減員 |
| | 税 | 務 | 104 | 104 | 0 | |
| 加 | 労 | 働 | 3 | 2 | ▲ 1 | 配置見直しによる減員 |
| 般行 | 農 | 水 | 26 | 26 | 0 | |
| 政 | 商 | 工 | 14 | 13 | ▲ 1 | 配置見直しによる減員 |
| 部 | 土 | 木 | 185 | 180 | 5 | 埼玉県への派遣解消、業務体制見直しによる減員 |
| 門 | 民 | 生 | 488 | 476 | ▲12 | 国民年金業務の業務体制見直しに伴う減 員、配置見直しによる減員、会計区分変更 に伴う減員(公営企業等会計部門その他へ) |
| | 衛 | 生 | 121 | 117 | ▲ 4 | 配置見直しによる減員 |
| | 小 | 計 | 1,282 | 1,257 | ▲ 25 | |
| 教育·消 | 教 | 育 | 271 | 272 | 1 | 欠員補充による増員 |
| 部市 | 消 | 防 | 294 | 297 | 3 | 欠員補充による増員 |
| . 防 | 小 | 計 | 565 | 569 | 4 | |
| 会公 | 病 | 院 | 528 | 520 | A 8 | 退職者増による減員 |
| 計算 | 下水 | | 22 | 21 | ▲ 1 | 配置見直しによる減員 |
| 会計部門 会計部門 | その | | 85 | 87 | 2 | 会計区分変更による増員(一般行政部門民生から) |
| 门等 | 小 | 計 | 635 | 628 | ▲ 7 | |

表3 採用と退職の状況

| | 聙 | ŧ | 種 | 18年度 | 19年度 |
|-----|-----|-----|-----|------|------|
| | | 事 | 務 | 20人 | 35人 |
| | 4= | 技 | 術 | 4人 | 2人 |
| 731 | 行 | 保: | 育 士 | 8人 | 4人 |
| ĸ | 政 | 栄 | 養士 | 0人 | 3人 |
| 1 | 職 | 消丨 | 坊 士 | 12人 | 14人 |
| 1 | 400 | 保健師 | | 1人 | 3人 |
| | | 指導 | 主事 | 8人 | 9人 |
| | 医 | 療 | 職 | 79人 | 51人 |
| | 現 | 業 | 職 | 21人 | 22人 |
| | • | 合 計 | | 153人 | 143人 |
| | 聙 | ŧ | 種 | 18年度 | 19年度 |

| | 職 | | 種 | 18年度 | 19年度 |
|---|-----------------|----|----------|----------|---------|
| ₹ | 行 | 政 | 職 | 86人 | 88人 |
| _ | 医 | 療 | 職 | 69人 | 57人 |
| 批 | 現 | 業 | 職 | 26人 | 30人 |
| ~ | 合 | | 計 | 181人 | 175人 |
| | ば わσ | 左角 | : 3. 4 E | 1 口 - 期在 | э Нэт П |

*いずれの年度も4月1日〜翌年3月31日 *他団体からの派遣職員の着任や帰任は含みません *医療職・市立病院に勤務する医師、看護師など *現業職・自動車運転手、給食調理員、環境整備員など

短 高

表 4 人件費の状況 (19年度普通会計決算)

| 歳出総額 | 人件費 | 人件費率 |
|----------------|---------------|------------|
| 71,533,810千円 | 17,295,513千円 | 24.2% |
| ま 1 (株 連りま)ま 一 | 10日共20日人名日人 日 | 職工业会担合 士目も |

表 5 職員給与費の状況(19年度普通会計決算)

| 職員数 | | | 給 与 | | | 1 人当たり |
|--------|---------|-------|-------------|-------------|--------------|----------|
| (A) | 給 | 料 | 職員手当 | 期末·勤勉手当 | 合 計 (B) | 給与費(B/A) |
| 1,846人 | 7,471,4 | .04千円 | 1,821,669千円 | 3,334,385千円 | 12,627,458千円 | 6,840千円 |

*職員手当には、退職金を含みません *職員数は19年4月1日に普通会計に属するものです

表 6 職員の平均年齢および平均 給料月額の状況(20年4月1日現在)

| かはいこう コロン・トノン・トノン・ロットは、 | | | | | | |
|---------------------------|-------|----------------|--|--|--|--|
| 区分 | 平均年齢 | 1 人当たり 給料月額 | | | | |
| 行政職(事務職員、技術 職員など) | 43.8歳 | 344,300円 | | | | |
| 現業職(自動車運転手、給食調理員、環境整備員など) | 39.8歳 | 279,985円 | | | | |
| *数値は、普通会計に属するものです | | | | | | |

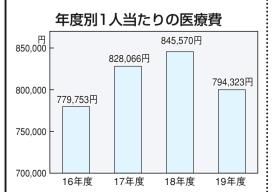
職員の初任給の 表 8 行政職の級別職員数の状況 (20年4月1日現在)

| 兄(20年4 | 月1日現在) | 職務の級 | 1級 | 2級 | 3級 | 4級 | 5級 | 6級 | 7級 | 8級 |
|--|------------|------|-------|-------|-------|-------|--------|------|------|------|
| 学卒 | 178,800円 | 標準的な | 主事 | 主任 | 副主査 | 係長 | 副課長 | 課長 | 副部長 | 部長 |
| 大卒 | 161.600円 | 職名 | 技師 | | | 主査 | 131112 | | -, | HPZ |
| | 101,0001 1 | 職員数 | 453人 | 222人 | 355人 | 523人 | 144人 | 93人 | 36人 | 19人 |
| 校卒 | 149,800円 | 構成比 | 24.6% | 12.0% | 19.2% | 28.3% | 7.8% | 5.0% | 2.0% | 1.0% |
| 政職給料表適用者 *職員数は、行政職給料表適用者(構成比100.0%)で、他団体 | | | | | 団体からの | 派遣によ | る職員を含 | みます | | |

たが、平成2年4月からは、 と国・県および市の公費(税 老人保健制度に代わり、後期 金)により支えられてきまし 各健康保険の拠出金(保険料) た。今号では、昨年度の老人 健医療費についてお知らせ 高齢者の老人保健医療費は

齢者医療制度が始まりまし

します。 度に比べ6・1 営減 費は79万4323円 受給者1人当たりの 総額は153億70 ます (下図) 8が増加しています。 受給者数は1万90 674円で、前年度に 老人保健医療費の 少して、 ・ ・ で、前を ・ ・ で、前を 719年度の 比べ1・ 3 万2

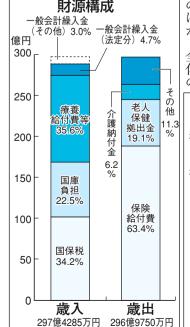


的とする事業のため、国保税国保は、医療費の支出を目 度化等による医療費の増加等 病構造の変化、医療技術の高 図 2 国民健康保険の 財源構成

があげられます (図1)

0

特別会計です国保は独立した



19年度

化の進展、生活習慣病等の疾しては、加入者の増加や高齢保険者負担額の増加要因と 場合も国保会計で支払います。 大きな経済的負担を心配せ のため、国保加入者は一度 らの負担金、退職です。残りは国か 約3・2

だが加入

のです。歳入は、 として交付される 者の納める国保税 も国に納付するも 者医療制度の財源

ず医療が受けられます。

増え続けています医療費は年々

加入者1人当たりの 図1 保険者(越谷市)負担額と国保税 250,000 保険者負担額 201,857円 204,915円 214,629円 216,429円 227,433円 200.000 150,000 国保税 79,490円 84,911円 85,379円 15年度 16年度 17年度 18年度 19年度 *保険者負担額=保険給付費+老人保健拠出金十介護納付金 負担を軽減しま国保は医療費の す

者が医療機関にかかったとき 割)を市(国保会計)から医 を加入者が負担し、残り(7 には医療費の一部(原則3割) 国民健康保険 (国保) 加入

自己負担額が一定額を超えた 療機関へ支払います。また、 の介護給付費に充 てるため、いずれ

国民健康保険 護納付金は原則65歳以上の方源として特別会計で運営して中の保険給付費は医療機関に中の保険給付費は医療機関に支払う医療費です。老人保健支払う医療費です。老人保健と国庫負担等特定の収入を財と国庫負担等特定の収入を財 の財政状

問国民健康保険課☎963=ましょう。 自分の健康は自分で守るこ 1 5

医健 **陸療費を節約しました機康管理に心がけ** よう

繰り入れています。 般会計か

- 閉…日時・期間 - 陽…会場 内…内容 対…対象・定員 - 費…参加費・入場料 - 閉…持ち物 ・ 用…申込み 問…問合せ 掲載した市役所各課の電話番号は直通番号です

年2は面

99・2となっています。

では、

埼玉県は102・3、人

年4月時点の他

団体との比

市中17番目に低い指数となって

っており、

越谷市は

類似団体 99・8とな

44

類似団体の平均は

規模等がほぼ同じである全国

います。

給与等について、詳し

は、 介護サービスを利用したとき 原則としてかかった費用

問高齢介護課☎9

6 3

||9 3

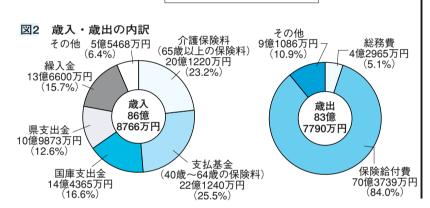
る必要があります。要介護認定を受け市に申請し、要介護認定を受け です。 前年度に比べて8・35元(6億 と年々増加しています(図1)。 まって以降、利用者やそれに伴 者数は、19年度末で5068人 う給付費用は年々増えています。 高齢者の介護を支え合う仕組み 6930万円) 増加しています 19年度の財政状況は、歳入が 介護サービスを利用するには、 (8億7918万円) それぞ 平成12年4月に制度が始 歳出は ② 2 11 ·

介護保険制度は、 社会全体で

ながら、 ないよう制度運営に努めます。 01 学増加し、 市では、 **里当日午** 18会議室 越谷市介護保険運営協議会の は、 サービスの質が低下 ·後 1 給付費の抑制を図 18年度と比べて6: 対 20 人 約70億円でした。 分までに (抽せん) 午後2時

財政状況をお知らせします 残りの9割を保険者である市 市が事業者に支払った額(保険 事業者に支払います。 割を利用した本人が負担し 19年度に が

ŋ 図1 越谷市の高齢者数 (65歳以上) と要介護認定者数の推移 60,000 3,0ÓÒ 55,931 55,000 5,500 48,779 5,000 50,000 45.5 42.684 4,500 45,000 40,088 4,000 40,000 3,500 35,000 3,000 30,000 2,500 25,000 2.000 20,000 13年度 14年度 15年度 16年度 17年度 18年度 19年度 記定者数 −高齢者数



3 9

0

表 9 特別職の報酬などの 状況(20年4月1日現在)

| 職 | | 名 | 月 | 頟 |
|----|----|----|-------|--------|
| 議 | | 長 | 588 | 3,000円 |
| 副 | 議 | 長 | 529 | 月000년 |
| 議 | | 員 | 515 | 5,000円 |
| 市 | | 長 | 1,003 | 3,000円 |
| 副 | 市 | 長 | 841 | 月000円 |
| 収 | 入 | 役 | 746 | 5,000円 |
| 教 | 育 | 長 | 746 | 5,000円 |
| 常勤 | 監査 | 委員 | 533 | 3,000円 |

含みません。 東埼玉資源環境組合等) 修課☎963= 9

問人事研究

特別会計、

(越谷・松伏水道企業 病院事業会計および

は

る数値は普通会計のものであり、

くは表4~表10のとおりです。

なお、

掲載した決算等にかか

2

*期末手当はいずれも4.45月分

丰10 時号 千半の代に

| 表10 職員手当 | の私流 | |
|-------------------|--|---|
| 手当の種類 | 主 な 内 容 (20年4月1日現在、記載金額は月額) | 19年度 支給実績 (普通会計) |
| 扶養手当 | 配偶者13,000円、扶養親族 1 人につき6,500円、 特定の加算5,000円(※ 1) | 228,070千円 |
| 地域手当 | 給料および扶養手当の月額合計の8%(※2) | 615,654千円 |
| 住居手当 | ○借家・賃貸等の場合(家賃額-23,000円)×1/2+11,000円 *27,000円を限度○新築・購入から5年以内は5,500円○上記以外は4,000円 | 140,129千円 |
| 通勤手当 | ○交通機関:6カ月定期等の最も経済的な額 ○自動車等:使用距離に応じ3,800円~24,500円 の範囲内の額 *併用限度額は55,000円 | 128,785千円 |
| 単身赴任手当 | 転勤等に伴い、配偶者等と別れてその住居を移転し、単身で 生活することがやむを得ないと認められる場合に支給 | 0円 |
| 特殊勤務手当 | 著しく危険、不快、不健康または困難な勤務その他の著しく 特殊な勤務で、給与上特別の考慮を必要とし、かつ、その特 殊性を給料で考慮することが適当でないと認められる勤務に 従事する職員に対し、その勤務の特殊性に応じて支給 | 31,789千円 |
| 超過勤務手当 (休日給含む) | 勤務日 勤務を要しない日 休日 ・5 時~ 始業時間 ~5 時 ・終業時間 ・22時 ~22時 ~22時 ・22時 ~24時 ~24時 ~24時 ・5 時 ~22時 ・22時 ~24時 ~24時 正規の 勤務時間 ~24時 125/100 150/100 135/100 160/100 135/100 個人ごとの時間単価に上記率を乗じて支給 | 417,365千円 |
| 管理職手当 | 部長 65,000円、参事 60,000円、副部長 55,000円、 副参事 50,000円、課長 45,000円、主幹 40,000円、 副課長 35,000円、副主幹 30,000円 | 121,300千円 |
| 期末勤勉手当 | ○ 6 月期:期末手当1.4月分、勤勉手当0.75月分 ○12月期:期末手当1.6月分、勤勉手当0.75月分 | 3,334,385千円 |
| 退職手当 | 区分 勤続20年 勤続25年 勤続35年 普通 23.5月分 33.5月分 47.5月分 定年・勧奨 30.55月分 41.34月分 59.28月分 原則として退職日における給料月額に上記率を乗じて支給 | (埼玉県市町 村総合事務組 合から同組合 条例に基づき 支給) |

国民健康保険課

963=

43

定申告を行ってください

お持ちのうえ、

年末調整や確

めて納付された方は領収書を

※1:扶養親族としての子のうち、満15歳~満22歳の子がいる場合に行うものです
※2:19年度支給実績は給料および扶養手当の月額合計の8%として支給したものです。なお、地域手当は23年度以降 は 6%となり、19年度・20年度は 8%、21年度・22年度は 7%とする経過措置が設けられています

> 得控除資料と納付額の合計 認できた世帯主の方です。

が

|民健康保険課にて納付が確

致しない方、

10月以降に初

特別養護老人ホーム 介護老人保健施設の開設





平成21年度に開設予定 の事業所をご案内します。 入所に関する問い合わせは 各事業所にお願いします。

| 種類 | 施設名 | 所在地 | 電話 | 定員 |
|---------|-----------------------|----------------|----------------------|-----|
| 特別養護老人ホ | 桃の里 (21年3月) | 船渡 43 | 972- 0544 | 76 |
| 心人ホーム | みちみち (21年4月) | 船渡 2046 | 979- 5381 | 100 |
| 介護老人保 | 葵の園・ 越谷 (21年6月) | 七左町 6-100 | 03- 5511- 6611 | 125 |
| 保健施設 | とまりや (21年4月) | 谷中町 4-293-1 | 963- 1008 | 125 |

問高齢介護課☎963-9305

証明書を発送します年金保険料(国民社会保険料) す

越谷社会保険事務所国民年 旬に証明書を発送します めて納付した方は21年2月 でに保険料を納付された方は 書を発送します。 月上旬、 -告に使用できる社会保険料 |国民年金保険料を社会保 国民年金保険料) 控除として年末調整や確 (サンシティ5階 10月1日以降に初 9月30日ま 控除証明 **3** 9 9 問上 険

ます。 に通知書と納付書 った方、新たに課税さ 額または納付方法に変 の方には通知書のみ 4日火、 ②国民健康保険税 成 新たにお送りする納付 20年度分の①市 ②17日 別に発送し (口座振替 を ① 11 をれた方

民健康保険税 の 第6期分の納期限は12月1日月

玉

で

の年税

一次の表彰式…一時後2時30分から 陽中央市 字の表彰式…時11月18日次、 年後3時45分から 陽サンシ 年後3時45分から 陽サンシー・ 民会館 信越税理士会越谷支部☎96 5 || 8 || 1 || 2 **場イオンレイクタウンk** 問越谷税務署☎96 問関東 30 11

お送りします納税通知書を

等)差し押さえなどの処分を産、預貯金、給与、生命保険法律の規定により財産(不動 状況を確認し、 受けることがあります。 くの方との公平性確保から、 て納付してください 速やかに取り扱い金融 **3**963 | 9142 未納の場合は 問納税に機関に 納付

済税みの 20年度の市・県 固定資産税・都声度の計・県民税(逆 で納す付 す付かは れない いる多 重要性 税

資料を11月10日

別に発送しま

対象者は10月22

日までに

定申告に使用できる所得控除 保険税)として年末調整や確

社会保険料控除

(国民健

収

を発送します(国民健康保険

険

税

お市

ぎています。未納の方には督 と納期限内納付され 促状や催告書を送付していま 自動車税の納期限がすでに過 が、このまま納付き 一税の1期・2期および 自主財源確保 7日^田、午前9時~午後3時 | 日田、午前9時~午後3時 1 4 3 国民健康保険課☎963= 納税課☎963=9142、 (いずれも本庁舎1階) 問 圏納税課、国民健康保険課

所

国際化と税」 一税を考える週間」

月1日~ です

開きます休日納税窓口を

書でお納めください 市民税課☎963=9144・ ②は国民健康保険 問 生以上または幼児と保護者 上、④小学5年生以上、⑤小学

平成 21 年 4 月 1

Ē

採用

の

職員を募集します

市職員

事務職員(手話通訳) 48年4月2日以

に意思疎通ができる方 いを有する方と手話により円滑言語機能または音声機能の障が 手話通訳ができる方、②聴覚、 会合等で正確・明瞭かつ迅速な 名。①手話による通訳が必要な のいずれの要件も満たす方若干 降に生まれた方で、次の①・② いて、手話通訳をはじめ福祉業 主に市役所にお 舎2階)、市役所総合受付、北募集要項は、人事研修課(本庁 電子申請により人事研修課へ。 5日金まで) に、募集要項で定 める書類を配達記録郵便または

問人事研修課☎963= 部·南部出張所、産業雇用支援 ージにも掲載しています 配りしているほか、市ホームペ センター、各地区センターでお

12日金(消印有効。電子申請は 11月21日金~12月 作文試験を実施) 平成21年1月

日田(教養・

〈1次試験〉

〈申込み〉

込み可) な方20人程度 〈試験日〉

巾立病院職員 助産師・看護師

で三交替制勤務が可能免許を有する方(見 ① 12 月 20 当 2

2月19日休(いずれも消印有効)(選考方法) (12月11日休)(2)は11月6日休)(2)は1月15日休) 分〜午後5時)。郵送は配達記曜日、祝日を除く。午前8時30に市立病院庶務課へ(土曜・日 平成21年2月28日出

録郵便のみ可。詳しくは募集要

*このほか、育児休業代替看護

١ 1

②平成2年版こしがや案内図

▽規格…縦4・5だ

×横9世

(1区画) ▽掲載料…3万

関するもの

政治活動または宗教活動に

▽募集区画::1区画 5万2500円(1区

5 チン (1区画)

▽掲載料…

区画)

▽規格…縦2・5だ

×横8

ı

ı

1

I

I

I

臨時職員(保育士)の登録 (平成21年 〈対象〉 60歳未満 4月1日現在)の方で資格を有 する方

保育業務、ク

〈勤務内容〉 の担任(複数担任制)
〈勤務場所〉 市内18年

〈勤務場所〉 市内18保育所(3 月に決定します。所在地は10面 の保育所一覧をご覧ください) の保育所· 〈**待遇**〉 時給970円。通勤手当 支給。年次有給休暇(4月~9月 は3日、10月~3月は7日) 〈雇用期間〉 平成21年4月1日

~22年3月31日 〈勤務時間〉 月曜~金曜日、午 前8時30分~午後5時。土曜日 は交代勤務

〈応募方法〉 写真をはった市販 の履歴書に記入し、保育士証の 写しを添えて、本人が直接人事 研修課(本庁舎2階)へ。面接 選考あり

問人事研修課☎963-9132

カレンダー

①平成21年度越谷市ごみ収集

10 m

(刊行物の種類)

市

の刊

行物に掲載する

広告

を募集

いきもの写真コンクール 事研修課でお配りしているほか、項(市立病院庶務課、市役所人 市立病院ホームページにも掲載 しています)をご覧ください 院内保育室を設置しています (市立病院庶務課、市役所人

2 2 1

市立病院庶務課☎965=2 集・登録も行っています 師・医療業務員・事務員)の募 師(最長3年)、臨時職員(看護

年3月下旬から1年間 6区画 ▽掲載期間…平成21 円(1区画) ▽募集区画…

〈掲載できない広告の範囲〉

次のいずれかに該当する広

申込書に記入し、原稿を添え

28日金、②12月12日金までに、 (申込み) ①11月10日月~ 個人宣伝に関するものなど

913

受賞作品を発表します

募をいただき、次のとおり各賞 の羽化…高橋稔 が決定しました(敬称略)。 〈最優秀賞〉 〈優秀賞〉 平成2年度は、102点の応 >カリガネ…鷲見 ▽チョウトンボ

正男 Vアサギマダラ…小林伸 リしたなぁ!(夜の花)…坂本 ∇ 水玉遊び…吉田弘 マビック ▽ぼく長男…松林節子

>色模様…千草啓

貸金業、投機的商品および

②は広報広聴課(本庁舎2階)

963 | 9117

はおそれがあるも

0

出資金に関するもの

問環境保全課☎963=91

3

勤・在学の15歳以上の方(中学写真の6部門 | 図市内在住・在 および市ホームページでお知ら 公民館等でお配りする募集要項 3 || 9 3 0 7 せします - 閲生涯学習課☎96 旬(予定)から生涯学習課(第 生を除く) 工芸、書(てん刻・刻字を含む)、 二庁舎4階)、各地区センター・ 洋画 (版画を含む)、 匣詳しくは11月上 彫刻、

●越谷市医師会立訪問看護ステ ーション非常勤職員

の部、 ⑤ 3 10 ** **** の部、 ⑤ 0 · 5 ** **** の部、 ② 5 ** **** の部、 ② 1 ** **** の部、 ② 1 ** **** の部、 ② 1 ** **** の部、 図 2 **** の部、 図 1 **** の部、 図 2 **** の部、 図 3 **** の部、 図 3 **** の部、 図 5 *** の部、 図 5 *** の部、 図 7 ** の部、 の 8 ** の部、 の 8 ** の部、 の 9 ** のの。 の 9 **

②高校生以上、③中学生以

術展覧会)の出品作品が展覧会)の出品作品

因平成21年2月6日金~12日休

の出品作品を募集します。 に中央市民会館で開催する市展 時30分から市役所南側駐車場で
時平成21年1月1日祝、午前8

|越谷55第44回越谷市元旦マラ

民館等でお配りしています)に

添付の振替振込用紙に記入し参

内の郵便局、地区センター・公円 1里11月14日逾までに要項(市

者を含む)・高校生以上1200

を受賞がある

ソン大会参加者

受け付け 陽コースは市役所周

満の方は保護者の同意が必要で 便局または直接左記へ。20歳未 加費を添えてゆうちょ銀行・郵

問体育課☎963=928

対内 在宅看護に 興味のある 看護 師、理学(作業)療法士。 勤務は

> のき荘内) れた男性で、I類は大学卒業(見) | | 団昭和53年4月2日以降に生ま 午前9時~午後5時(応相談) 会立訪問看護ステーション(1953年) 囲越谷市医師 343 =0011増林3の2の2ゆり **里1月30**日田までに履歴書を **3**967=0005

短大または専修学校等卒業(見 年4月1日までに生まれた方で 込み可)の方5人、Ⅲ類は平成3 年4月1日までに生まれた方で 込み可)の方40人、Ⅱ類は平成元 ・Ⅱ類に該当しない方21

5時まで)に左記へ。第1次試験 印有効。電子申請は11日本、午後11日金~12月12日金(消 谷警察署警務課☎964=01 はお問い合わせください 闘越は平成21年1月25日田。詳しく 10

〈業種および申請方

日~23年3月31日

〈有効期間〉

平成

●自衛官

食課(第二庁舎4階)

日曜日、祝日を除く 4日火~12月26日金

21年1月6日火(試験は1月10 | 回①随時。②11月1日出~平成 学校生徒…15歳・16歳の男性 日(土) **対①2等陸海空士…18歳~26歳** 所☎048=466= 問自衛隊朝霞地域事務

> ムページにも掲載し お配りしているほか

ています

市ホー

ます

給·印刷

最優秀賞作品

公序良俗に反するものまた

間①は環境資源課(第二庁舎

階) 2963=9182、

おそれがあるもの

告は掲載できません

公共性および品位を損なう

配りしているほか、市ホーム

て左記へ。申込書は左記でお

ページにも掲載しています

平成21・ 22年度 登録を受ける 良・ 加業者 け

①学校給食用物資納入…11月 不可)。申請用紙は、給食課で 15分に給 21年4月)へ(郵送)、午前 (土曜・ ら市立病院庶務課でお配りし しているほか、11月17日 用立病院ホームページに掲載 課へ。申請書類および要領は、 さい)に郵送で市立病院庶務 す。 15 日 (月) ~ ::12月1日(月~12日金または 等により申請期間が異なりま 詳しくは要領をご覧くだ 25日本(必着。社名

93、②は市立病院庶務課☆ 間①は給食課☎963= 65 = 2240ます 9

行いま

一般競争入札方式により公売します。

不 動

別・住所が印刷されたBタイプ

能です。

機を利用した住民票の写し・印 本庁舎)に設置された自動交付 区・南越谷地区センター、消防

本人が直接市民課へ

鑑登録証明書 · 戸籍謄抄本 · 課

証明書の交付が可

発行される電子証明書を住基カ ③公的個人認証サービスにより

問市民課☎963=9152

手数料は500円です

電子証明書を登録される場合の

年3月申請分まで)。ただし、

〈発行手数料〉 無料(平成23

①顔写真・氏名・生年月日・性 ①~③のような活用が可能です。 ICカードの使用により、次の 交付できるほか、安全性の高い

のカードは、公的な本人確認書

①雑種地…瓦曽根二丁目851番8(112.55平方ドル) ②宅地…花田一丁目15番3 (184.18平方仁) (2)宅地…花田一月目15番3 (184.18平方元) 〈最低売却価格〉 ①2397万円、②2745万円 〈現地案内〉 11月8日仕)。①午前9時30分~ 11時30分、②午後1時~3時 〈申込み〉 11月10日(月)~21日(金)、午後5時 15分まで(必着)に財産管理課へ(郵送可)。 詳しくは財産管理課および北部・南部出張所でお配りしている募集要領をご覧ください。 11月29日仕)、午前10時から市役所第二庁舎 5階大会議室で開札を行います 園財産管理課☎963−9124

①居宅…七左町一丁目235番地1モリス南越谷 (3 L D K 1 室、専有面積68.28平方伝) (3 L D K 1 室、専有面積68.28平方伝) (2雑種地…増林字城ノ上5936番(449平方伝) (入札方法) 11月27日(木)、午後 2 時~ 2 時30 分に宅建会館 2 階会議室(市役所南側駐車場 隣)へ。詳しくは下記へ 間納税課☎963−9142

を発行しています。住基カード

は、他市町村で住民票の写しを

基本台帳カード(住基カード)

②暗証番号の設定により、市内

4カ所(市役所本庁舎、

桜井地

ドもあります)。

みが印刷されたAタイプのカー

ワークシステムを利用した住民

市では、住民基本台帳ネット

住基カードを無料で発行しています

平成23年3月申請分まで

務している方、現居住地の市区 に居住しようとする勤労者、同 事業所に引き続き2年以上勤 ?村税を滞納していない方、原

間は15年以内。無担保 対市内

▽6歳以上の方…時11月14日金、

.住所のある勤労者または市内

3.365%(0月現在)。貸付期 限度額は300万円。変動金利 ▽住宅の修繕および補修…貸付 況によりさらに優遇されます

固定金利は労働金庫との取引状 併用する場合は後順位可)。なお、

問さいたま地方法務局人権擁護

部会・鈴木☎969=5511

育てでお困りの方は左記へご相

しと援助が必要です。また、子

談ください - 週市役所児童福祉

解決には、周囲の温かいまなざ

に解決すべき重要な課題です。 | 内児童虐待は、社会全体で早急

問埼玉司法書士会越谷 費無料 匣当日直接

||070||810です

す。相談電話番号は☎0570 の人権擁護委員が相談に応じま

題の相談

記・相続・債務整理など法律問 会館5階第1~3会議室 因登

●シルバー人材センターの入会 課☎048=863=9589 件を一番抵当(公的住宅融資を

は30年以内。担保は貸付対象物 090㍍(10月現在)。貸付期間 金利3年2・540㍍、5年3・

は変動金利2・515%、固定

時30分~午後7時。11月22日出·

 時11月17日月~21日金、午前8

動支援センター☎048=85

農家暦 費①・②各1300円、

③360円 匣費用を添えて直

総合サイトです

問団塊世代活

は、県が運営する求人・求職の //www.shigoto.pref.saitama.lg.jp/)

イン」強化週間を実施します。 全国一斉「女性の人権ホットラ

常は、月曜~金曜日の午前8時

午前10時~午後5時(通

閿11月16日间、午前10時~正午●全国一斉司法書士法律相談

接農政課(第二庁舎2階)へ

問農政課☎963=9193

● 11月は「児童虐待防止推進月

間」です~助けての小さなサ

イン受け止めて~

30分~午後5時15分)

内 女性

度額は1000万円。貸付利率

ンション(中古可)購入…貸付限

囚▽住宅の新増改築、 ●勤労者住宅資金貸付

月4日金~28日金に左記へ

●女性の人権ホットライン 建築住宅課☎963=9205

世界人権宣言60周年を記念し、

代の男性の方…厨11月11日火、地区センター | 対50人 | ▽60歳

用支援センター 対30人 賈無午後1時30分~3時 陽産業雇 **里11月4日**火から左記へ

市役所での販売は行いません

5755、明詩社書店(越ヶ谷 子書店(南町三丁目) ☎988 ほんのいえ宮脇書店(東大沢五 三丁目) 2964=2020、 カドー越ヶ谷店内) 4966= **場ブックスみゆき**(イトーヨー 谷二丁目)☎976=2870。 =1743、日野屋書店(北越 丁目) 2962=3500、金 内5カ所で販売しています

●平成21年版埼玉県民手帳を市 課☎963=9166、越谷児 童相談所☎975=4152

げてきた家族全員)。遺族の方 引揚者(終戦まで引き続き1年 31日火まで。 は対象外です 以上外地で生活し、戦後引き揚 ●恩給欠格者、戦後強制抑留者 引揚者の皆さんに特別慰労品 を贈呈しています 請求書等は市役所 **匣平成21年3月**

600||6203

書類(運転免許証等の顔写真入 手続きが可能になります。 宅等のパソコンからインター 保険証等の場合は照会のうえ後 りの物であれば即日発行。健康 ットを通じた確定申告等の行 〈申請方法〉 印鑑・本人確認 -ドに格納することにより、 市計画課、越谷県土整備事務市役所都市計画課、埼玉県都市計画課、埼玉県都日曜日、祝日を除く)、午前 日曜日、祝日を除く) 閏1月14日金~28日金 ホームページ(http://www. 所。また、埼玉県都 pref.saitama.lg.jp/A10/BB00/ ●越谷都市計画用途 口地区) 更案(対象地区は

す〉 対市民または ついての意見書を提 〈埼玉県あてに都市計画案に 利害関係 出できま

6 4

日発行します)をお持ちのうえ、 shintyoku/shintyoku.html) もご覧になれます

計計画課 時 11月25日火、午後2時~4時11月25日火、午後2時~4時11月25日火、午後2時~4時11月25日火、午後2時~4時11月25日火、午後2時~4時11月25日火、午後2時~4 環境資源課**☎**963=9 9時~9時3分に会場へ 午後2時までに会場へ 会■越谷市障害者施策推進協議 **3** 9 6 3 ||

問公園 緑 30

分~午後5時15分 日曜日を除く)、午

場公園

-前8時20

地課(本庁舎3階)

緑地課☎963=9225

大袋駅西地域の変

、 (土曜

10人(先着順) 匣当日、午前死体)の見直しについて 団処理手数料(粗大ごみ・動物の処理手数料の から 場中点 11月13日は 議会 **陽中央市民会館 5 階第 30**

聴

 $\begin{array}{c} 8 \ 2 \ 4 \ \parallel \ 2 \ 1 \ 1 \end{array}$ 9 6 3

課☎048= ||市役所都市計画課 9221、埼玉県都市計画 しま

 時11月17日月~28日金
 内①農
 業日誌、②ファミリー日誌、③新 ●平成21年版農業日誌等の領布 問情報統計課☎9 お配りしています 34 | 933 さい

●住生活総合調査にご協力くだ 念事業特別基金☎0120=2

国や地方公共団体の住宅政策の 国土交通省が行うこの調査は、 谷市では「平成20年住宅・土地統 重要な資料となるものです。越 **閏1月2**日休~12月7日日

四仕事と家庭生活の調和を意味 ▼11月は「ワークライフバラン 着用した調査員が対象世帯に伺 計調査」に協力いただいた世帯 査をお願いします。調査員証を から抽出した約150世帯に調 建築住宅課☎963=9205 いますのでご協力ください 問

ます - 問埼玉県少子政策課 0 見直しましょう。特に、11月5 する「ワークライフバランス」 日水は定時退社を呼びかけてい が注目されています。働き方を

時11月4日火~

の変更案

越谷都市計画生産

緑地地

区

●労働保険料納期限のお知らせ

働局労働保険徴収課☎048=

ご推薦ください谷市体育 縦

越谷市教育委員会と越谷市体育協会では、 スポーツで活躍した選手や団体を表彰し います。大会で優秀な成績を収めた方をご 推薦ください。なお、表彰式は平成21年2 月15日(日)、午後1時から中央市民会館劇場 で行います。

〈対象〉 市内在住・在勤・在学の方で、 20年1月1日~12月31日に、県大会優勝、 関東大会優勝·準優勝、全国大会3位以内 入賞または世界大会・国際大会に出場し 優秀な成績を収めた個人または団体

12月5日金までに、所定の推薦 書(体育課でお配りしています)に記入 し、大会のプログラム、成績の証明(写 し)を添えて体育課へ。12月6日生~31 日依が大会予定日の場合は事前に下記へ 問体育課(第二庁舎4階)☎963-9284

9

問

申込み順)。六同参画支援セン会場・問合せ

様の時

中で、中で、

※11月の休館日: ・24日10月1・17 ・24日10日月・17 ・25日1日月・17 ・25日1日月・17 ・27日1日月・17

17 日 3 (月) 日

• (祝)

(祝) 日

23 日 4

☎970-7411

KOSHIGATA パルテきたこし3階 男女共同参画 支援センター

₹343-0025 大沢3-6-1

越谷市役所

ちびっこクリスマスフェスティバル 『1、2、さん9とシンギングウ~」

12月7日(日)、児童館コスモス 12月14日(日)、児童館ヒマワリで開催

〈内容〉ゲーム、ダンスなど。サンタクロ

第1部…10:30から(受け付けは10:10~10:25)

第2部…13:00から(受け付けは12:40~12:55)

第3部…15:00から(受け付けは14:40~14:55)

〈対 象〉第1部・第2部は3歳以上の幼児

◆クリスマスフェスティバルをお手伝い していただける方を募集します 〈対 象〉18歳~34歳の方

〈申込み〉11月14日(金)までに各児童館へ

| - 問児童館コスモス☎978─1515

児童館ヒマワリ☎986─3715

お知らせ

パック

情報は、「お知

問広報広聴課広報担当☆、広報こしがやお知らせ版1月号に折ぎ・掲載依頼を11月28日金まで受け付知らせパック~この指とまれ!~」の

市民活動の情報欄です。 掲載についての問合せは 広報広聴課へ

(電話可)

〈費 用〉無料

料内小小Ⅰか問▼

♥サンシティ朗読研室
 すらぎの朗読会」
 関 11月19日水、午前10円
 下 10円
 <l

へ 読 5

もわ 4 へ室分

時

時

〈申込み〉当日直接各児童館へ

ースと写真が撮れますので、撮影 希望者はカメラをお持ちください。

(保護者同伴) 各50人。第3部は 小学生90人。いずれも先着順

クラフトコーナーもあります



図越谷市弓道場 11月23日祝、 9時30分開 11月23日祝、 9時30分開 11月23日祝、 9時30分開

場景 内 6 場 9 射緑時 の森け

安全は

地産地消から

対

23日(祝)

囲碁・将棋 10:00~17:00

◎大作(華道)

◎工芸

ラウンジ(2階)

パブリックホール(1階)

大ホールホワイエ (2階)

◎郷土研究、俳句、川柳、工芸

工芸体験コーナー(13:00~15:00)

10:00~11:20 朗 読 10:00~14:30 11:50~12:30 カラオケ 14:30~18:00

演 芸 10:00~17:00 謡 曲 10:00~17:00

問 11月19日 11日月19日 11日月19日 11日月19日 11日月19日 11日日 | | (| で悩まない | で悩まない | で悩まない | で悩まない

人以 い 4 **ク** ま 上 で 時

人 ②あなたの年金確保・安心 ②あなたの年金確保・安心 3時11月20日休、午後1時20日休、午後1時12月6日出、午後1時12月6日出、午後1時4 阿これから親になる方を 「際しみながら結婚観や子に楽しみながら結婚観や子に楽しみながら結婚観や子に楽しみながら結婚観や子

出演部門(舞台上でのお祝いや花束等の受け渡しはできません)

開会式 10:00~10:30 大正琴 10:00~11:15 演劇 民 謡 10:30~19:00 ギター 11:25~11:45 朗 読

22日(土)

室内楽 14:00~14:20 14:20~14:35 14:35~15:15 邦 楽 15:30~19:00

着 付 舞 10:35~11:05 日本舞踊 10:00~13:10 洋 舞 踊 10:00~12:10 ハワイアン 10:00~12:05 11:05~12:35 | 軽 音 楽 13:40~14:35 | フラメンコ 12:10~12:40 | 合唱・独唱 12:35~17:05 | |手作りビデオ12:35~13:40 | ダンスムーブメント | 健康ダンス 13:10~14:10 | 吹 奏 楽 17:05~17:30 |

ソーラン 16:50~17:35 ダンス 17:35~19:00

プサルタリー11:45~12:05 相撲甚句 12:30~13:00 オカリナ 12:05~13:20 民族舞踊 13:00~13:40 ヴァイオリン合奏 13:20~14:00 カラオケ 13:40~18:50

|茶室|茶 道 10:30~15:30 |茶 道 10:00~15:00 |茶 道 10:00~15:00 |茶 道 10:00~15:00 |

*出演時間は都合で変わる場合があります。また、演技開始時間・終了時間は状況により前後します

対 50

深や方味 やへ 育て 3時 第40回越台市民文化祭

サンシティで開催

21日(金)

日本舞踊 13:40~19:00

*準備、片付け、入退場の時間も含みます

◎写真、書、硬筆、絵画、華道、デザイン

◎大作(華道・デザイン)、盆栽

小ホールホワイエ(1階)

問 生涯学習課☎963-9307

展示ホール(1階)

ギャラリー(1階)

ラウンジ(1階)

◎手作り絵本

◎華道

和室

第 4 会議室

一広報こしがや

11月21日(金)~24日(休)、10:00~19:00(24日は18:00まで)

4 がしまの、年 展 契機と振り返

・ 関無料。は 関無料。は 関無料。は 埼パシ午

テーマ「水の郷 笑顔がいちばん 思いやり

〈内 容〉 障がい者の文化芸術活動の発 表、県知事と語る、記念演奏 会、バザー・模擬店など 〈会 場〉 中央市民会館

〈主 催〉 者協議会 *12月3日(水)~9日(火)に中央市民会館2階 市民ギャラリーで障害者絵画展を開催

問埼玉県障害者社会参加推進室 ☎048−830−3311 越谷市障害福祉課☎963−9164

の 30 (申込み順) 図 10 0 円 (施設以上の方 10 0 円 (施設以上の方 12 0 0 円 (施設以上の方 12 0 0 円 (施設 11 月 5 日 水、午前 9 9 時 から左記へ 12 11 月 5 日 水、午前 11 日 出 1

世界の恒久平和の 野11月7日は 下4度11月7日は 下4度11月7日は 下4度11月7日は 下4度11月1日は 下4度11日は 下46年は 下46年は

12月6日生、10:00~16:00

埼玉県、越谷市、埼玉県障害

2人まで)の郵便番号・できに参加者全員(1枚がきに参加者全員(1枚がきに参加者全員(1枚がきに参加者全員(1枚がきに参加者全員(1枚がきに参加者全員(1枚がきに参加者を員がきに参加者を関連がきに参加者を

言記念

事人た24 あ 2 西 発養分

タウン情報

会順 0 習は講座 大 2 4 ン記

精神医学研究所

4 ノル | 語

☎ 問 学 0 文 講

入教大学上 2012年

| 生詳

1 涯

2月7 (東京の) (

的障

5 医日らホ

由 1 育の校

が付け、 963=9117り込む予定です。 一成20年度分の追

7 9

t 究 37会 っジ

▼林園 0

や∃

越谷50 は市制施行50周年記念事業です



越谷市制施行50周年記念

第 11 回 市民と医師の シンポジウム

新型インフルエンザについて ~正しい理解があなたを守る!~

12月7日(日) 日 13:30~16:30 中央市民会館劇場

容 <mark>手話通訳あり</mark> ▷基調講演・・・講師は大阪大学 名誉教授の上田重晴さん ▷講演・シンポジウム 先進医師会の取り組み」 「保健所の立場から」…シン ポジストは品川区医師会長の 高瀬茂さん、越谷保健所長の 小坂高洋さん

332人 (先着順) 象 入場料 無料

申込み 当日、13:00から直接 会場へ

間越谷市医師会☎975-6008 保健センター☎978-3511

Lコレステロ

ールが高い

人の食

人

費 5 0

内講話と栄養実習「LD

場合は接種できません

鬪11月20日は、午後1時~3時◎糖尿病食生活・成人栄養相談

電話番号のおかけ

まちがいにご注意ください。 申込み順)。 への申込みが必要です(電話可。 問合せは保健センター、費用は 対象者は市内に住所を有する 特に記載がない場合の会場・ ◎は事前に保健センター

は行

いません

いません 対20人 西歯科健診・相談。

時

時

11 月 26 日 次、

午後1時

30 分~

治療

②乳幼児保健教室~アレルギー

区センター、

越ヶ谷地区センタ

蒲生地

桜井地区センター

内講話

尿病予防に関心のある方50人 の予定(雨天時は室内) に総合体育館に集合。正午まで

<u>対</u>糖

圆1月15日出、午前9時

30 分

ウオーキング教室

脂を燃やせ!医師と歩こう

11月4日火

から

持健診結果、

筆

記用

と栄養実習 $\begin{array}{c} 4 \\ 0 \\ 0 \end{array}$

対各会場

20人

費

タオル、筆記用具 天時は室内用運動靴)

みんなで覚えよう!

◎歯科健診

3 時 30 分 **時**12月3日

四アトピー性皮膚炎が、午後1時30分~

情

時場11月11日火…蒲生地区セン

20日本…保健センター、

12月9日火…桜井地区センター。

時対右表のとおり 現在の病気の状態がわかる診断 などで経過観察中のお子さんは ・帳、予診票、心臓病や川崎病 ポリオ予防接種 持母子健

時~11時30分。全2回 対2歳児と保護者25組 で遊ぼう、食生活・歯科 **時11月10日月**: 14 日 (金) 持歯ブ 保健 午前 10

畦11月27日木、午前 ◎健康増進食生活講座~ヘルシ ラシ (14日のみ) ・クッキング~ 10時~午後

◎生活習慣病予防講演会 「さよなら高3トリオ

血糖・中性脂肪)」 12月10日水、午後1時30 健診等を受診された方 場中央市民会館 5階 **西医師による** 分~

◎食生活改善健康づくり推進事

業〜野菜料理を食卓に〜

19

午前

時~

後

書や意見書など(お持ちでない ◎幼児保健教室~ヘルシーキッ についての医師による講話、 ズスクール~ 対乳幼児の保護者 25人

内 親 子

内医師・糖尿病療養指導士·管 午前10時~11時30分。全3回 時12月5日逾・12日逾・19日逾、 (結果は後日郵送) 糖尿病予防教室 **対各20人**

] 題談結果、筆記用具 理栄養士による講話

흹 所で母子健康手帳の交付を受け する大切なものです。交付時に 子の健康を記録し、長期間活用 てください。この手帳は、 yー、市民課、北部・ 妊娠がわかったら、 妊婦健診を公費の補助で受

北部・

南部出張

母と

保健センタ-₹343-0022 東大沢1-12-1 浦和野田線 **☎ 978-3511**

> ポリオ集団予防接種日程 2 回目 受付:13:15~14:15

| 実施日 | 対象となるお子さん | | | |
|-----------|-----------------|--|--|--|
| 11 / 4(火) | H19. 5. 1~15生まれ | | | |
| 11 / 5(水) | 5. 16 ~ 31 生まれ | | | |
| 11 / 6(木) | 6. 1~15生まれ | | | |
| 11/12例 | 6. 16 ~ 30 生まれ | | | |
| 11/13(木) | 7. 1~15生まれ | | | |
| 11/14金 | 7. 16 ~ 31 生まれ | | | |
| 11/19炒 | 8. 1~15生まれ | | | |
| 11/26炒 | 8. 16 ~ 31 生まれ | | | |
| 11/27(木) | 9. 1~15生まれ | | | |
| 11/28金 | 9. 16 ~ 30 生まれ | | | |

- *混雑が予想されますので、8日~15日生まれの
- 方、23日~31日生まれの方は13:45~14:15においでください *体調不良の場合や接種間隔の決まっている予防接種と接種時期が重なってしまう場合は、該当 日よりあとに接種日を変更できます



休日当番医

事前に各医療機関に電話連絡 のうえ、受診してください

11月3日

- こしがや脳神経外科・内科 ☎965-5282 南越谷2-6-33大沢ビル1階/
- ▷ひまわりクリニック
- **2**990-8801 蒲生旭町7-21/内・消
- ▶河野歯科医院 **☎**962-2355 越ヶ谷本町1-30/歯・小歯・矯

11月24日

- · 岡野クリニック ☆969-0223 赤山本町7-2/内・小・呼・循・ア とくまる耳鼻咽喉科 **2**986-1394
- **2**962-3456 越ヶ谷本町8-1/歯・小歯・歯口

)越谷市制施行50周年記念 交通安全市民大会

津軽三味線・和太鼓の演奏

〈内容〉

式典、交連

安全講話、

の相談コーナ 場保健センター、 越谷市薬剤師会 ▷11月の相談日 18日(火)・25日(火)

午後1時~3時

▷保健センター2階 *電話での相談はできません

時30分~3

時30分

中央市民会館劇場

ろ・いち・ぜろ・に」と数え、ど)にさしかかったときに「ぜ

6 4 ||

0

〈日時〉

11月19日水、

午後1

ょう。前走車が目標物 2秒以上の車間距離を

(電柱な 保ちまし

安全市民大会を開催します。

ょに交通事故撲滅を願い、

市では、市民の皆さんといっし 万が交通事故で亡くなりました。

安全な車間距離保持「010

「動」…追突事故を防ぐため、

蒲生旭町13-1/耳 ▶大沢歯科医院

19年には、市内で12人

②交通安全運動を

す を

管児のために 保健セン

ダイオキシンを減らしましょう 県内で発生したダイオキシンの多くは、ごみの 焼却によるものです。ダイオキシンを減らすためには、 皆さんのご協力が不可欠です。

●家庭でごみを燃やさないで!

家庭用のごみ焼却炉や事業所の小型焼却炉 のほとんどは、燃焼温度が十分に上がらず不完 全燃焼を起こしやすいため、ダイオキシンを多く発 生させてしまいます。家庭での焼却も規制対象と なります。基準に合った焼却炉以外は使用できま せん。また、庭先などでごみを焼却することはでき ません。家庭ごみなどは、市のルールに従い適正 な分別・回収にご協力ください。

●ごみを減らす工夫を心がけて!

問環境保全課☎963-9186

ダイオキシンを減らすためには、ごみを減らすこ とが効果的です。「必要なものを必要なだけ買う」 「使い捨て商品は買わない」「長く大切にものを 使う」「過剰な包装は控える」「レジ袋はもらわない」 など、ごみを作らないようにリサイクルを徹底するな ど、毎日の生活を見直して行くことが大切です。

ンター、 時場①11月7日金…出羽地区セ 区センター。 センター、 ゃん体操公開練習 30分 (2) 18日次…南越谷地区 (2) 18日次…南越谷地区 (3) 28日金…北越谷地 (4) 11日次 (5) 11日次 (6) 11日次 (7) 11日本 (7 30 分

| 西栄養士による講話、簡易診断

,ずれも午前10時~11時30

分

、飲み物、 ハッポち 問保健センター 申請時に児童福祉課 え、こども医療費受給 に添付の出生連絡票に 北部・南部出 97 8 | 3 5

午 血

の相談をお受けします ちゃんの身体計測や母 〈申込み〉 〈対象〉 やんの身体計測や母乳・育助産師がご家庭に訪問し、 婦 新生児訪問のご 4カ月未満 母子健康 張所へ 資格登録 記入のう の乳児と 手帳別冊 第二庁舎 ご案内 育児 赤

後2時 1年前10時~5年 一後2時~5年 26 日(水)、 9 (イオンレイクタウンmori越谷レイクタウン献血ルーム 役所本庁舎1階ロビー 正午~午後1時を除く) 全血は午前10時~午後1時、 では、 0 1 2 0 1 3 7 1 3 時~午後0時 午前 時30分。 毎日献血ができま 10時~午 成分献品 ·後 4

煙師等が相談をお受け-供のほか、保健センタ-します。 では保 晤 ■

協力く m

11月の日程 場 時

イト) 歩行者の発見の遅れが原因とな灯運動」…夕暮れ時、早めのライト点▽一夕暮れ時は、自転車、 問①市役所くらし安心課☎96 ど交通事故防止を図りましょう や自転車は反射材を活用するな 3 || 9 1 8 5, 自動車・自転車等は前照灯(ラ る交通事故が多発しています。 を早めに点灯し、 ②越谷警察署 歩行者

秒です 物にさし のときに自分の車が目標 か か れば (車間距離) は 2





ワンポイント乗り物盗対策② (自動車盗)

- ・車から離れるときはエンジンキーを抜き、ドアロックする ・スペアキーを車体につけたり、車内に置かない
- ・車内に金品などを置かない
- ・自動車盗難防止装置を装着する

今年市内で発生した街頭犯罪等は 3360件です(9月末日現在暫定値)

| 街頭犯罪等発生件数 | (9目) |
|-----------|------|
| 出现心非无比工作数 | (2D) |

| 路上強盗・ひったくり | 10件 | 自動車盗 | 10件 |
|------------|-----|-------|------|
| オートバイ盗 | 30件 | 自転車盗 | 277件 |
| 車上ねらい | 45件 | 部品ねらい | 23件 |
| 自動販売機ねらい | 11件 | 侵入盗 | 51件 |
| | | | |

*部品ねらいとは、自動車などに取り付けてあるナン バープレートやカーナビなどの窃取のことです

犯罪のない安全・安心の まちづくりにご協力ください

入腸がんによる死亡者数は

大

腸

が

ん

K

つ

61

て

り一致していません。ただ の摂取の予防効果は研究によ

ある話です。そのため早期発 がんがあったというのはよく

前ほど苦痛を伴う検査では

改良、技術の進歩により以

胃がん、

食道がんに関し

問危機管理課☎963-9285

消するお手伝いをしてい 犯罪や交通事故等の被害に ます。

 $48 \parallel 834 \parallel 8080$

よる心の悩みや精神的不安を解 犯罪被害ホットライン 罪被害者相談センターで

> 時3分~午後5時3分。祝日、858 (月曜~金曜日の午前8 **問社埼玉犯罪被害者援助センタ** 年末年始を除く **FAX**0120=381=

相談専用電話・ファクス〉

同意が必要です。

親同伴でな

▽永福きよ

(袋山919の

14

3962 | 8612

963=9156

(越ヶ谷261

相談は、委

介護保険制度。講師は財生命保

ホームドクター



越谷市医師会 石川医院(越ヶ谷) **2**962-3370 石川 茂正

す。予防に確実に効果がある

いです。

血便があっ

ても痔が

ル摂取もリスクとされていま

た、過体重、

肥満、

アルコー

従来いわれてきた野菜、果物

してみたら実は進行 あるからと思ってい

じた大腸

しましょう。

大腸内視鏡検査

は以前と比べると検査前の食

制限がなくなり、

また機器

検査

大腸の検査を受けるように

は身体を動かすことです。

新生物による死亡原因の第1 はついに胃 年々増加の 死亡原因として肺、 位になりました。 次いで第4位です 2003年には女性で がんを抜いて悪性 男性でも、 買

途をたどってい 近 要因に加え、 た研究で、 加工した肉食品の摂取量の 食物、

牛や豚など赤身肉

活習慣が深く関わっていま 位になると予想されています。 将来消化器がんのなかで第1 大腸がんの発生には遺伝的 栄養とがんに関し 食習慣を含む生

症の 肪を多く摂取する人や高脂 べき生活習慣であることに変 ては予防効果があり、 りありません。 る人は 注意が 奨励す

肉食など脂 ☆必要で

大腸がんの自覚症状は便に

です。 便潜血 受診率は増加してきています がん検診が有用です ても、 を減らすには程遠い まだ低率で大腸がん患者 早期治療が重要 また、 反応が陽性を 大腸内視鏡検 せっか 低査に対す のが現状 指摘され 検診の 大腸

できる病気です。 視鏡治療で治癒させることの くなりました。 ことにより、救命できる可能 が高くなるだけでなく、 大腸がんは早期に発見する 内

行してしまっていることが多 症状が出てからでは 便通の変化、 血が付着する、 腹痛などですが

多い人に大腸がんの

リスクが

高いと認められています。

ま

症状のある人、 精密検査を受診しない人が多 のも問題となります。自覚 便潜血反応陽性の人は、 心理的抵抗感などの 大腸がん検診 早

れるまま自分で書いた。 【アドバイス】 相談事例 護者の方へ)

要な親の同意書は、店員に言わ をした。未成年のため契約に必 販売店に行き、携帯電話の契約 しませんが、20歳未満の方が契 に出向いて携帯電話を購入する クーリング・オフは適用 通常自ら店舗 法廷代理人 通常は親)

親にないしょで ら委嘱されている民間の方で、行政相談委員は、総務大臣か ▽大沢昌太郎 市内の委員は次のとおりです。 相談「行政」をご覧ください。 相談内容等詳しくは12面の各種 〈行政相談委員〉 の自宅でも受け付けています

消費生活相談事例 の携帯電話購入トラブル ラブル(保)「未成年者

めに消費生活センターへご相談 扱われます。不安があれば、早 に結婚している方は成人として)行政相談委員制度をご利用く 未成年者であっても契約時

ただ

*藤井委員は、行政相談功労に

総務大臣表彰を受賞しました

10月15日、平成20年度

問11月17日周、午後1時30分~ い**医療保険・介護保険」** 問くらし安心課☎963=91 生命保険会社が扱う医療保険・ 陽中央市民会館4階 四公的および 「知っておきた

<u></u> 343-0813 越ヶ谷4-1-1 中央市民会館4階 足立越谷線 越谷駅 ● 中央市民会館 **☎965-8886** 業者は電話などで親に確認を取い未成年と契約する場合、販売 ったこと)」となります。 を認めて「契約の取り消し(契 時にさかのぼって契約がなか 販売業者が販売方法の問題 親の同意書を書かせた場

0

消防署からのお知らせ

①越谷市消防特別点検を実施します

11月9日(日)、午前9時~11時

(雨天またはグラウンド不良の場合は中止)

〈会場〉 出羽公園グラウンド

〈内容〉 消防団員の人員・服装や車両などの装備を点検、消防操

法の展示や表彰

②11月9日~15日は秋季全国火災予防運動です 「火のしまつ 君がしなくて 誰がやる」

11月10日(月)、午前10時から、北越谷駅コンコースで一日消防署 長による防火広報と消防音楽隊の演奏会を行います。

火災は財産だけでなく、尊い命まで奪うことがあります。火災のない 明るいまちづくりのために、次の防火対策にご協力ください。

☆住宅用火災警報器を設置しましょう。また、暖房器具等の事前点 検および安全な灯油用容器を使用しましょう

☆放火防止のために住宅等周辺に可燃物を置かないようにしましょう ☆老朽化した電気器具は点検を受けましょう

③消火器は正しく維持管理しましょう

火災で最も大事なのは初期消火です。火災を素早く発見して小さ いうちに火を消すことが被害を最小限にする一番の方法です。初期消 火に多く使われているのが消火器です。消火器には耐用年数が定め られています(一般の消火器はおおむね8年)。耐用年数を過ぎた消 火器またはそれ以外でも腐食・キズ・変形等が見られる消火器は危 険です。新しいものに取り替えてください。

また、置く場所の環境や条件によっては消火器の寿命を縮める場合 があるので次のことに注意してください。

- 高温・多湿場所は避け、消火薬剤が凍結、変質または噴出する恐 れの少ないところに設置する
- ・地震や振動で消火器が転倒、落下しないように設置する
- ・通行または避難に支障がなく、必要時にすぐ持ち出せる場所に設 置する

④第18回屋内消火栓操法大会が開催されました

10月15日、総合体育館で、自衛消防活動の強 化を目的とした屋内消火栓操法大会が開催されま した。当日は、市内各事業所から26チームが出場し、 初期消火能力を競った結果、男子の部は東彩ガス 株式会社、女子の部は越谷市立第一学校給食セ ンターがそれぞれ優勝しました。

問①消防本部総務課☎974-0102

②•③予防課☎974-0103

④警防課☎974-0104



正確さや速さを 競いました

FAMODYPAGE

問合せは各施設へ



対母

越谷市子育てサロン ₹343-0845 南越谷1-11-4 新越谷駅ビルヴァリエ1階 西口 コーヒー ショップ

コンコース 旅行会社 東口

-362 **2396**

12 月 18 日 (木) **対0歳~2歳のお子さんがいる** 語で遊ぼうChristmas Fun!…厨 保護者8組 保護者各10組 12月11日(木) りおもちゃゆらゆらサンタ… 畤 6カ月~1歳のお子さんと 場子育てサロン 費100円 ▽ **場子育てサロン** プを深める等 ▽手作

等 対2歳~3歳のお子いの情報館 西クリスマビ遊び…時12月19日金 サロン 費100円 のためのエクササイズとマッサ 保護者10組 子さんと保護者10 4歳のお子さんと保護者10組 ージ…時12月25日休 対5カ月~8カ月の |12月19日金||場住ま ~3歳のお子さんと ▽親子遊び・から 費 50円 ▽ベビー 対2歳~

と最終日は混雑が予想されま

できないことがあります。

初日

*学童保育室のある学校…桜井

越ヶ谷小を除く28校。 私立幼稚園・保育園で保

書類が不備の場合は受け付け

います

21年度

学童保育室・保育所(園)の

、所を受け付け

ます

育課 (第二庁舎2階)

潮メセナ☎998=2500

●産業フェスタ2008

(三郷市)

0円。詳しくは左記 般2500円、子ど

に問人

\$200

2 5

晒12月13日出、午後6時開演

「火垂るの墓」

(八潮市)

場八潮メセナホー

ル

費

館・市民広場ほか

四友好都

保育ステーション

名(ふりがな)・お子さんの年座名・実施日・住所・親子の氏

印の講座は往復はがきに講

11月の休館日…4日火

10日

• 17日月 · 25日火

◎孫育て講座 **場子育てサロン**

> 会議室 後 5 時

対常時放課後の保育が 場市役所第二庁舎5階

2時以降にお問い合わせくださ

▽桜井小学校区…どろんこ

◆民間学童保育室…平日の午後

能な学校区があります

5日金・7日田、

午前9時~午

(水)

困難な家庭の小学校1年~3年

いる方10人(先着母が果たす役割 **閏1月2日火、午後1時** (先着順。 匣当日直接会場へ 対お孫さんの 保育はあ 時 30 祖父

生

(平成21年4月現在)

車申

77=0549 ▽越ヶ谷小学クラブ (大泊249の11) ☎9

30分 ▽赤ちゃん **一子育て講座**

無料です。

内在住の方。応募多数の場合はサロンへ。1人1講座のみで市

抽せん。特に記載のない講座は

日金(消印有効)までに子育て齢・電話番号を記入し、11月14

ひとり親家庭等 医療費支給制度

内医療保険制度適用の医療費の 部を助成します 子家庭、 事前に登録が必要です) (所得制限あ 親に代

20日本までです

問児童福祉課☎963= 当受給者を除く)。提出は11*制度を利用中の方には現況届 当受給者を除く) 9 1 6

保育所(園)

大 相 模 大成町1-2158

井 平方1349

林 東越谷8-180 大沢第一 大沢3-16-45

央 越ヶ谷3-2-28

田 下間久里318-1

島 南荻島737

蒲 生 南 南町1-10-20

大 袋 北 袋山475-3

赤山第二|赤山町2-58-1

越 ヶ 谷 越ヶ谷本町3-7

の~びる |相模町2-64-1

しらとり 弥十郎275-1

第二越谷 增森396-1

わかばの森 大杉492-1

まどか 平方249-4

越谷レイクタウン

さくら

*年齢は21年4月1日現在

南 越 谷 七左町1-347

(仮称)松沢 谷中町2-88-4

畦11月17日/月、午前

場教育センター

 \tilde{D}

H D

こ ま き 大間野町5-239-2

大成町5-412

*太線内は私立保育園。松沢保育園は21年4月1日開園予定

発達障害セル

新

山 袋山1956-1

蒲生第三 蒲生2-13-9

おおたけ 大竹815-1

山 赤山町4-2-11

北川崎729-1

本 宮本町5-250-1

戸 登戸町42-10

七左町1-184

生

袋 恩間151

左

方

桜

増

深

赤

宮

登

所 在 地

蒲生寿町9-23

父親か母親に

·覧

対 象

0~5歳

0~5歳

3~5歳

2~5歳

0~5歳

0~5歳

0~5歳

0~5歳 2~5歳

0~5歳

1~2歳

0~5歳

0~2歳

1~2歳

0~5歳

0~5歳

各保育所

でお配りして

書等は保育課と各学童保育室

校区…ピノキオ・

キッズ・クラ

(越ヶ谷本町3の7越ヶ谷保

重度の障がいのある家庭 わり養育する方、

12月4日休·②5日金 ▽赤ちゃんと遊ぼう…[つれも午前10時30分~11] ②住まいの情報 唐 時

丁育 てサ

英 地域予育で支援センター 平成 •

いずれも電話での申込みは申込み順、往復はがきでの申込みは抽せんになります。

☆おひさまの子の子育て講座(増林保育所内)☎960-5800

| 日程 | 内容 | 対象 | 費用 |
|---|-----------------------------|---|------|
| ①11/12(水)· ②19(水) 10:00~12:00 | 栄養士の話を聞き、保育所の給食を 食べてみよう | ①1歳3カ月〜2歳、②2歳1カ 月〜3歳のお子さんと保護者 10組 | 200円 |
| ③11/14(金) 10:00~12:00 | 保育所の給食を食べてみよう (会場は荻島保育所) | 2歳〜3歳のお子さんと保護 者10組 | |
| ④11/21(金) 10:00~11:00 | 作って遊ぼう(会場は大相模保育所) | 2歳〜3歳のお子さんと保護 者20組 | 50円 |
| ⑤11/29(土) 10:00~11:00 | ふれあい遊びを楽しもう | 1歳〜2歳のお子さんと保護 者20組 | 無料 |
| 〈申込み〉 ①・②は11/4(火)、③は5(水)、④は11(火)、⑤は21(金)から電話でおひさまの子へ (13:00~16:30) | | | 子へ |

☆すくすくの子育て講座(南越谷保育園内)☎990-5003

| 日程 | 内容 | 対象 | 費用 |
|-------------------------------|------------------------------|-------------------------------|----------------------------|
| 11/19(水)·26(水) 11:00~11:45 | ランチしよう | 1歳〜就学前のお子さんと保護 者5組(新規の方優先) | 大人 300円 お子さん 200円 |
| 11/14(金)·28(金) 10:00~11:00 | 手づくりしよう「クリスマスの飾り」 | 1歳6カ月〜就学前のお子さんと 保護者15組 | 100円 |
| 11/27(木) 10:00~11:00 | ベビーマッサージ | ハイハイ前のお子さんと保護者 10組 | 200円 |
| 11/7(金)·21(金) 10:00~11:00 | 体を動かして遊ぼう | 1歳6カ月〜就学前のお子さんと 保護者20組 | 無料 |
| 11/25(火) 14:00~15:00 | 快適なマタニティライフ | 妊娠中の方10人 | mat |
| 〈申込み〉 11/6(オ | 〈申込み〉 11/6(木)、9:00から電話ですくすくへ | | |

☆たけのこの子育で講座(おおたけ保育園内)☎977-5311

| 日程 | 内容 | 対象 | 費用 |
|---|----------------|------------------------|-------|
| 11/21(金) 10:00~11:00 | みんなで作ろうクリスマス製作 | 0歳〜就学前のお子さんと保護者 30組 | 150円 |
| 〈申込み〉 11/10(月)(消印有効)までに、往復はがきに住所・親子の氏名(ふりがな)・お子さん(・電話番号を記入し、たけのこ(※343-0034大竹815-1)へ | | | さんの年齢 |

☆げんきの子育て講座(越谷レイクタウンさくら保育園内)☎988-0863

| 日程 | 内容 | 対象 | 費用 |
|-------------------------------------|------------------------|-------------------------------|----|
| 11/7(金)·21(金) 10:00~11:00 | 大きくなったかな? (身長・体重測定) | 0歳〜就学前のお子さんと保護者 5組(新規の方優先) | |
| 11/8(土) 10:00~11:00 | みんなで守ろう!交通ルール! | 2歳〜就学前のお子さんと保護者 15組 | 無料 |
| 11/25(火) 10:00~11:00 | みんなで元気に楽しく遊ぼう!! | 0歳〜就学前のお子さんと保護者 30組 | |
| 〈申込み〉 11/4(火)から電話でげんきへ(13:00~17:00) | | | |

委員会事務局(市民を販売ほか 間市民まへ

課内) ☎982=9685

●市民参加型ミュージカル

全パレード、農産物

の品評会

つり運営

: 時 11 月 15 日

参加推進

演

ターおあしすほか | 四交通安後3時 | 圆吉川市民交流セン

_ 11 月

16 日

午前

10時~午

言加也

興課☎953=1111 盆栽の品評会ほか 市などの特産物販売、

問産業振

野菜・

●草加市制50周年記念

国際ハープフェスティバル

(草加市)

||吉川市民まつり~

好きです

ふるさとま

705~

行ってみ

いなとなりまち

階大会議室 年後5時 四 各保育所 が困難な家庭の乳幼児 育園内) 12 保育所 問合せ 園 \$960 ■ 14 日 (日) 916

書等は11月4日火から保育課と 〜3歳未満の乳幼児を保育しま ◆家庭保育室…生後6週間過ぎ 申請書等は、 **3**962=2526 (園) :: 晦 12月10日水 型常時日中の保育場市役所第二庁舎5 でお配りします 保育課でお 午前9時 匣申込

~11時30分 ▽絵本フ う… 厨11月15日出、午 11月9日田、午後1時~3時▽ボランティアを語ろう…厨 フェスタ 午前10時 達を学ぼ

☆南越谷保育ステーション

講座

あ 後 3 時 出、午前10時~11時

保護者セミナー

10時~正 (増林三 までに電話で左記へ 霜田浩信さん 1里11月14日金 理解と対応等について。講師高機能自閉症等の児童生徒の は文教大学教育学部准教授の センター☎962=930

: 11 月 ☆北越谷保育ステーション ▽おやつを食べよう… 厨11月 ーション☎987=6300 29 日 (土) 午前 10時~午

新聞紙で遊ぼう… 閏1月15日 13日本、午後3時~4時 ▽ 越谷保育ステーション☎97

00円、学生500円 閲草化会館 費いずれも一般10 分開演 圏いずれも草加市文 … 閏1月16日田、午後1時30 加市文化協会☎931=93 ▽フェスティバルコンサート ●クリスマス・コンサート~ 般3000円、高校生まで 愛と安らぎのクリスマス~ ローラ**☎**992 || 1001 陽田園ホール・エローラ 費 12月20日出、午後3時開演 ▽ファイナルコンサート 問田園ホール・ 出、午後7時開 (松伏町) 問教育 **車**問北

花火大会

小田

みづき

花火でも、いろいろな花火が

を見ました。

広報こ

さん、おかあさんと三人で花火 がやの花火大会です。 るごはんを食べながら、おとう おうちの四かいベランダで、よ 今かいの花火大会は、

れるような、

すご

きょうは、まちにまったこし



2年 ポ が田みづきさん









「くりの木でリラックス」 中田佑希

*次回は中央中です

またかぞくやおじいちゃん、

うさん、おかあさんといっしょ に、こえを出しておどろいてし オーンと力づよくひびき、

。 **美穂**さん



^{ゅぅき} 佑希さん

くした花火です。 どり、ピンク、黄色などれんぞ や色がでてくるかすごく楽しみ まいました。 ゆう間に花火大会がおわってし は、いろいろな形をした赤、 らい年の花火大会もどんな形 時間が立つのがはやくあっと





環境委員会を中心に空き缶を回収しています 遊んでいたすべり り台を買いました 回収代金で新し くなってしまい 協力で集めた空き た。そこで、みん 壊れてしまい、 にあるみんなが



空き缶回収ですべり台を桜井南小の環境委員会

れています。 の雨が降っていない日 回収活動は火曜日から

夏休みに入る直前に、



▲宇都美悠奈5ゃん



^{みずた はる} ▲水田 晴5ゃん (H18.11.25 南越谷)

たのかな。

①シバザクラ

②マリーゴールド

③チューリップ



▲杉野亜樹音ちゃん



▲田端仁湖5ゃん (H19.11.23 南越谷)

Kid's CORNER

願いをかけると、不思議と悪いと で結び、家からはなれないように

見張りのように、こわい顔をして きざまれたこま犬が一対、 越ケ谷の久伊豆神社には、 神殿の 石で

なるほご! じょうほう ばん ごも情報板 ★今月のテーマ★ こしがや みんわ 越谷の民話4

る人がいるのでしょうか、久伊豆 られていたそうです。 は足止めのこま犬とよばれ、信じ 家出人が帰ってきたりしました。 ころへ遊びに行かなくなったり、 そんなところから、このこま犬 今でも、このようなお願いをすいま



現在も麻のひもでしばられています

第436回もんだい

と越ヶ谷小の児童

が元荒川の土手に花を植

えたよ。なんという花を植え

*ヒントはこの広報の12面にあるよ!

10月に、宮本小

家族や、家出人をさがしている家 かきて、いえでにん に行ってばかりいてこまっている です。家の人が悪いところへ遊び 今から280年くらい前のこと のひもでしばられています。

空をにらんですわっています。

神社のこま犬の足は、いつでも麻

*こま犬…神社の神殿などの正面*こま犬…神社の神殿などの正面 に似た想像上の動物

応募のしかた 11月17日 (消印有効) まで にはがきに、答え・住所・氏名 (ふりがな)・学校名・学年・ 広報を読んだ感想などを書いて、 壶343-8501越谷市役所「広報 こしがやこどもクイズ」係まで。 正解者の中から10人(抽せん) の方に記念品をおくります。

当せん者の発表は、記念品の 発送をもってかえさせていただ

応募できる人

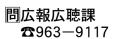
市内に住んでいる小・中学生

0月号(435回)のこたえ

③「願いがかなう」です。 (応募11通 正解11通)

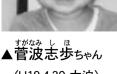
こんにちは

すこやかさん





(H20.3.5 大間野町)



(H19.4.30 大泊)

ま新 が ちづくり い

> 第 1

回 協

働

フ

I

ス

タ

情報提供 活動発表と

1 2 0 人 宮本小5年生

シ

ザ

ク

ラ

の

植

栽

護岸美化活動元 荒 川 の

民 一般…毎週月曜〜金曜日。午前9時〜午後4時30分(正午〜午後1時を除く)。 中央市民会館4階第1相談室。日常生活全般における相続、債権、債務、 離婚、賠償など法律上の問題を含む民事関係や市政に関することについて。/ 交通事故…毎週月曜・木曜日、毎月第1・3火曜日。午前9時〜午後4時30分(正午〜午後1時を除く)。中央市民会館4階第1相談室。交通事故による補償問題 の156

法律(予約制) 毎週水曜日(予約は前日の火曜日、午後1時から電話で受け付け。定員8人)。午後1時20分~4時20分。中央市民会館4階第2相談室。毎月第1・3金曜日(予約は前日の木曜日、午後1時から電話で受け付け。定員8人)。午後1時20分~4時20分。中央市民会館4階第4相談室。/夕刻…毎月第2金曜日(予約は前日の木曜日、午後1時から電話で受け付け。定員6人)。午後4時~7時。中央市民会館4階第4相談室。いずれも市民生活における法律上の諸問題、交通事故による補償問題、手続きなどについて弁護士が相談に応じます。問合せ/くらし安心課☎963-9156

務 税理士…毎月第1月曜日(11月は10日)。午前10時〜午後3時(正午〜午 後1時を除く)。中央市民会館4階第2相談室。税金関係全般について関東 信越税理士会越谷支部の税理士が相談に応じます。 問合せ/くらし安心課☎

越谷税理士会税務相談所…毎週月曜・木曜日。午後1時~4時。越谷税理士会 税務相談所(赤山町3-3-4草島商店3階、越谷税務署前)。税金関係全般 について関東信越税理士会越谷支部の税理士が相談に応じます。事前にご連絡 ください。問合せ/関東信越税理士会越谷支部☎962-6131

政 毎月第2金曜日。午前10時~午後3時(正午~午後1時を除く)。中央市 民会館4階第2相談室。国・県・市の行政上の諸問題について行政相談 委員が相談に応じます。問合せ/くらし安心課☎963-9156

政書士 毎月第1金曜日。午前10時〜午後3時(正午〜午後1時を除く)。 中央市民会館4階第2相談室。相続、遺言、遺産分割協議書、内容 証明、契約、告訴、会社設立、営業許可、農地転用、開発許可、金銭貸借に関 する書類の作成・申請代理業務等について埼玉県行政書士会越谷支部の行政書 士が相談に応じます。問合せ∕くらし安心課☎963-9156

受記 毎月第1水曜日。午前9時~正午。中央市民会館4階第2相談室。登記、供託、分筆、表示など、法務局・裁判所に提出する書類について司法書士と土地家屋調査士が相談に応じます。問合せ/くらし安心課☎963-9156

動産 毎月20日。午前10時〜午後3時(正午〜午後1時を除く)。埼玉県宅建協会越谷支部(市役所駐車場隣)。不動産に関することについて弁護士と相談員が相談に応じます。 問合せ/埼玉県宅建協会越谷支部☎964-7611

マンション管理 毎月第3火曜日(予約は第2火曜日まで)。午後1時30分~4時30分。中央市民会館4階第4相談室。市内マンション の管理等について表記県マンション管理士会会員が相談に応じます。問合せ/ 建築住宅課☎963-9205

宅リフォーム・耐震 毎月第3火曜日(予約は第2火曜日まで)。午前9時30分~11時30分。中央市民会館4階第4相談室。 住宅リフォームの留意点や耐震診断、改修の技術的内容について、埼玉建築士 会23 2025年 金23 2025年 住宅リフォーム・耐震) 963-9205

消費生活 毎週月曜〜金曜日。午前9時30分〜午後3時30分 (正午〜午後1時 を除く)。中央市民会館4階消費生活センター。商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブルなどについて。問合せ/消費生活センター☎965-

性 生き方・パートナー相談 (DV(配偶者等からの暴力)相談を含む) …毎週火曜・木曜・金曜日(11月4日(火)を除く)。午後1時~2時。毎週土曜・日曜日。午前10時~午後2時(正午~午後1時を除く)。/健康相談…毎週水曜日。午後1時~5時。いずれも電話相談(面接は予約制。予約の受け付は、月曜世界を東支援なるので3020~7411 問合せ/男女共同参画支援センター☎970-7411

毎月第1・3木曜日。午後1時~4時。中央市民会館4階第4相談室。 人権擁護委員が相談に応じます。問合せ/人権推進課☎963-9119

毎週月曜日。午前9時~午後4時。さいたま地方法務局越谷支局。問合せ/さいたま地方法務局越谷支局総務課☎966-1337

内職・労働・経営 内職…毎週火曜・木曜日。午前10時~午後3時30分(受け付けは午前10時~11時30分、午後1時~3時)。内職、あっせん、求人(仕事を出す方)について。/早期就職(キャリアコンサルタント)…毎週月曜~金曜日(月曜~水曜日は要予約)。午前9時~午後4時(正午~午後1時を除く)。早期就職に向けた総合的なコンサルティング。/労働(社会保険労務士)…毎週金曜日。午後1時~4時。賃金、労災、雇用、厚生年金などについて。/事業資金…毎月第2水曜日。午後1時~4時。中小企業者のための金融について(要予約。毎月第1水曜日までにご連絡ください)。いずれも産業雇用支援センター3階相談室。問合せ/産業支援課☎967-4680

創業・経営…毎週月曜〜金曜日、毎月第2土曜日。午前9時〜午後4時(正午〜午後1時を除く)。産業雇用支援センター二番館。開業、経営、経営革新などについて。問合せ/産業雇用支援センター二番館事務室☎967-2424

発明・特許工業所有権 (後1時を除く)。年前10時~午後4時(正午~午後1時を除く)。産業雇用支援センター4階会議室。 問合せ/組発明協会埼玉県支部☎048-645-4412

職業・雇用 職業紹介・相談…毎週月曜~土曜日。午前8時30分~午後7時(土曜日は午前10時~午後5時)/求人受付・雇用保険(適用・給付) ・・・毎週月曜~金曜日。午前8時30分~午後5時15分。いずれもハローワーク越谷。問合せ/ハローワーク越谷の969-8609

青少年 3-4-1 越谷市教育センター内)。青少年の非行、家庭内暴力、い じめ等。問合せ/青少年相談室☎964-0272

毎週月曜~土曜日。午前9時~午後5時(電話相談の受け付けは午後8 時30分まで)。越谷市教育センター(増林3-4-1)。幼児〜中学生のいじめ、不登校、発達相談、就学相談等。申込み・問合せ/越谷市教育センター教育相談担当☎962-9300、962-8601。ハートコール(子ども専用電話相談) は2962-8500

家庭児童 毎週月曜〜金曜日。午前9時〜午後4時。中央市民会館4階相談室(電話可)。しつけや習慣、不登校、いじめ、非行、家族関係など18歳までの相談を行います。問合せ/家庭児童相談室(児童福祉課) ☎964-2111

F5ODDEN

さまざまなイベントが開かれました

999B-0

活動つなげる会・越谷」と「市 E 10 月 4 日 日 · 5 「越谷声

スタ実行委員会」 市ボボー が崑 初 8

しいまちづくり」. 53 野 (操委員長) は 市 協働)を組 プエ 織

まざまなイベントを報の提供を行い、本報の提供を行い、本 催しました。 民が動く! さ を

4日には基調講演と小学生による福祉と小学生による福祉と小学生による福祉と小学生による福祉と小学生による福祉と小学生による福祉と小学生による福祉といい。

も満員の盛況でした。

きれいな花を咲かせてほしいです

「去年も出場しましたがなく優勝した。

戦で負けてしまっ

たの

将来はオリンピックに出場ため練習は欠かせません。したが、さらに上を目指す「中学の部活は終わりま

勝したときはとても

かったです

れて小学2

」と話して

試合1

セットも落とすこと

全国大会のシングル

スで全 わ

月に福井県で

行

れた

美化活動を行っている「あを高めるため、元荒川護岸を高めるため、元荒川護岸の言識 3 W 10月9日、神四 10月9日、神四 2 0 〇株を植栽しました。〇人がシバザクラ約 の活動に参加 宮本小の5年神明町の元芸 元荒 する 年

16日には、越ヶ谷で話していました。 童による植栽も行われま16日には、越ヶ谷小の いです。春になったら花‐たくさん花を咲かせてほ 0 行われた 加したも でた児童! 0 っです。 と笑顔 は、 児

わがまち

「練習をつらいと せん。休むよりもバドミン トンをやっていたいです」 ドンをやっていたいです」

た国第 |大会の 39

中学生バ シング 木 (富士中3年) ル ドミントン スで優勝 江ネ 望子され

テレビ 広報番組

場

隐越谷

ま

〈11月放送の主な内容〉

・富士中の三木江里子さ んがバドミントンで日

・特集:市制施行50周年 記念式典

・まちかどズームアップ

:協働フェスタ

〈放送日〉 ■テレ玉

11月15日生・16日田 9:30~10:00

いめ、 る。

毎

日

練 習を

ドミントン

を して

始

■テプコケーブルテレビ

11月17日月~23日祝 8:30~ 9:00 17:30~18:00

*番組は市ホームページ (アドレスは1面に掲載) でもご覧になれます

問広報広聴課 **☎**963−9117 越谷cityメール 配信サービス



*詳しくは、市ホー ムページをご覧く ださい

問広報広聴課 **☎**963−9117

この広報紙は再生紙を使用しています

人口 32万2195人

(前月比365人増) 世帯 13万1723世帯(前月比297世帯増) 女 16万0687人 (前月比158人増)

男 16万1508人 (前月比207人増)

越谷市制施行 また こしかり 注意 フェスタ2008

第12回埼玉東部工業展

11月29日(土)・30日(日) 10:00~16:00

総合体育館および周辺で開催

こしがや産業フェスタは、商工業者・農業者が一堂に会し、市民の皆さんとのふれあいを通して越谷の産業への理解を 深めていただくために開催します。イベント盛りだくさんの楽しい2日間、ご家族そろってお出かけください。

29日(土)

10:00から バトン部演技(花田小学校) 10:40から 楽隊演奏(越谷市消防音楽隊)

11:20から リフティングショー(オーシ) 11:50から コント(ツーライス)

12:30から バンド演奏(税理士会越谷支部) 13:10から フラダンス(JA越谷市女性部)

14:40から ロボット実演(越谷総合技術高等学校)

10:00から 太鼓演奏(天馬太鼓)

10:40から 農産物品評会表彰式 12:10から コント(ツーライス)

12:40から 三宮卯之助に挑戦! 越谷力持ち大会

13:50から ロボット実演(越谷総合技術高等学校)

14:20から リフティングショー(オーシ)

14:40から ブースコンテスト表彰式 15:00から ありがとう抽せん会

ご注意: 各催しの内容については時間など一部が変更になる 場合があります。

*イベントステージでは、出展事業所が随時PRを行います

今年も直径2メートルの大鍋で作る こしがや鴨





1杯 1 〇〇円 (5000人分)

今回で4度目となる大好評の「こしがや鴨ネギ鍋」 は、今年1月に開催された第4回彩の国鍋合戦に参 優勝しました。この鴨ネギ鍋は、市内にある 宮内庁埼玉鴨場にちなみ、越谷ネギをはじめ地場産



ホームページアドレス http://www.kamonegi.jp/

ふれあい広場

◆ミニ新幹線試乗

(29日のみ、雨天中止。 越谷総合技 術高等学校)

◆ハーレーダビッド ソンの展示・撮影・ 試乗会

(30日のみ、雨天中止)

◇福島県二本松市物産PR即売会 ◇埼玉県小鹿野町物産PR即売会

◇正月用品、青果物、日用雑貨、健康

食品などの物 産即売 **〉手焼きせんべ**

いの実演販売 ◇リサイクル自

転車販売

コミュニティ広場

総合体育館

マルシェ

▽飲食コーナー

- ▽越谷特産太郎兵衛もち、くわい(チップス、から揚げ、大福、 発泡酒)、弁当、釜めし、ラーメン、和洋菓子ほか販売
- ▽米まつり(赤飯実演販売)

●中央市民会館

▽模擬店(商工会女性部)

29日、鴨ネギまんじゅう。30日、商工まんじゅうなど

- ▽建設の広場(木工品販売、IHクッキングの展示、親と子 の工作教室など)
- ▽丸太切競争(29日のみ)
- **▽包丁研ぎコーナー**(30日のみ)
 - *受付9:30~11:30、1人2本まで(先着100本)。 再牛コーナーではありません

抽せん会30日(日)

15:00からイベントステージで行います

〈参加方法〉こしがや鴨ネギ鍋を購入し、リサイクルカップ の回収にご協力いただいた方に抽せん券を配布します。 〈賞品〉

- ●液晶テレビ(1台)●ニンテンドーWii(6台)
- ●ディズニーシーパスポート(ペア4組)
- ●合鴨のお手伝いで作った越谷のお米5キロ(10人) そのほか賞品あり

5市1町の工業者大集合 仲間と会おう! ビジネスチャンスがここ にある!

主催:東部広域商工団体連絡協議会

◎伝統的手工芸品

桐たんす、ゆかた染色、都うちわ、組ひも、べっ甲、彫刻刀、江戸切子 の展示・即売を行います。

☆伝統的地場産業体験(有料)

〈内容〉・桐箱組み立て ・だるま顔描き

取り入れたもの。

「鴨ネギでまち

おこし」をテー

マに地域の産業

振興、地産地消、

食育に取り組み

◎商業・サービス業・建設業

物販、理・美容、観光、建設、公的機 関など市内産業の紹介として、展示・ 即売·PRを行います。





農産物共進会(品評会)

農産物の生産技術および品質向上を 図るため、また、地元で生産された農産 物の消費拡大やPR活動を目的として、 農業者が丹精込めて作った農産物等(米、 野菜、たまご、花き等)を展示します。なお、 30日の午後には展示品を即売します。

そのほか、農業関係団体の紹介等を パネル展示します。

問合せ 農政課963-9193

農産物直売所 「ファーマーズ・マーケット」が駆発します。

越谷市総合公園内の清閑な緑に包まれ、前面の田園風 景に囲まれた自然に溢れる環境の中で、安心・安全、そし て新鮮な地元農産物で溢れる、ファーマーズ・マーケットが 平成20年冬誕生します。

これが、市民の方と農業者の交流施設として誕生したJ A越谷市ファーマーズ・マーケット「グリーン・マルシェ」です。

【プレ・オープン】 11月29日(土) 午前10時30分 オープン・セレモニー

午前11時 オープン 各種イベントあり、乞うご期待!

【グランド・オープン】 12月12日(金) 午前9時30分 オープン

太郎兵衛もちの販売、JA越谷市名物「団子汁」、模擬店も多数出展

「グリーン・マルシェ」店内紹介

☆最新鋭の精米機による

今摺り米コーナーを店内の中心に設置

地元産「コシヒカリ」「彩のかがやき」を中心に販売

☆地場産野菜を店内に陳列

「山東菜」「ねぎ」「白菜」「分けねぎ」「くわい」「小松菜」 「ほうれん草」「大根」「ブロッコリー」「カリフラワー」「水 菜」「春菊」「里芋」「かぶ」「からしな」「ゆず」など多数

☆直線10メートルの「フラワー・ストリート」

県内有数の花どころ「越谷産」をPR。チューリップ、菊等 の切花を陳列

☆今日の献立どうしよう?

そんな悩みに応える「今日の献立」コーナー

☆食育ソムリエ設置の店舗です

農産物の特徴や料理の方法、栄養価、食育に関すること など、疑問に気軽にお応えします

☆加工品コーナー

地元の食材を使用した加工品を販売

☆身近な情報やイベント等をお知らせする 「掲示板」の設置

問合せ JA越谷市営農課 ☎963-0378

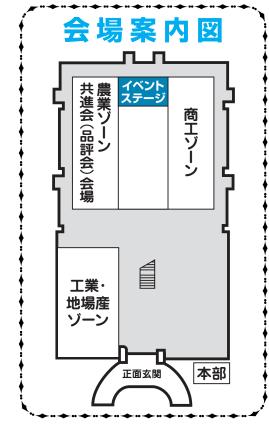
◎埼玉東部工業展

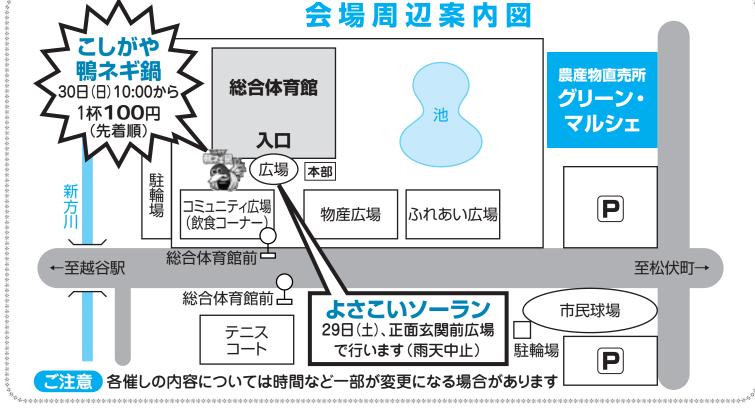
市内および近隣市町(草加市・八潮市・三郷市・吉川市・松伏町) に事業所を置く製造業が製品展示・商談・技術交流・情報交換な どを行います。また、中小企業支援機関などの出展協力による施 策の紹介:情報提供を行います。

市内に古くから伝わる、せんべい、だるま、ひな人形、かぶと、桐箱、

多加料の意思

*体験参加は人数に限りがあります(受付10:00から)





交通:越谷駅東口から「増林地区センター・総合公園」 行き、または「いきいき館」 行きバスで、 総合体育館前 下車。 新越谷駅東口・南越谷駅南口から「東埼玉テクノポリス」 行き、または 「松伏ターミナル」 行きバスで、 総合体育館前 下車 越谷レイクタウン駅北口から「タローズ本社前」行きバスで、総合体育館前下車 *駐車場をご利用する方は、係員の指示に従ってください

問合せ

こしがや産業フェスタ2008実行委員会 事務局•越谷市商工会 ☎966-6111

127771 - WOOD

11月23日(祝) 市内各体育施設で開催

総合開会式

市民の皆さんが広くスポーツ・レクリエーションに親しむことができる祭典を行います。なお、市内の各体育施設で行う全種目 については当日参加できますので、ご家族そろってご参加ください。

種目のご案内

- ◎運動のできる服装でおいでください
- ◎体育館内の種目に参加する方は、上履きをお持ちください
- ◎雨天の場合は、室内競技のみ行います

A 総合体育館 増林2-33 ☎964-4321

交通:越谷駅東口から「増林地区センター・総合公園 | 行き、または「いきいき館 | 行きバス で、総合体育館前下車。新越谷駅東口・南越谷駅南口から「東埼玉テクノポリス」 行き、または「松伏ターミナル」行きバスで、総合体育館前下車。越谷レイクタウン駅 北口から「タローズ本社前」行きバスで、総合体育館前下車

◆第1体育室

- ●各国のフォークダンスを楽しもう
- 時 間/10:00~11:45(受付9:30から) 内 容/世界各国のフォークダンスを 説明しながら楽しく踊ります
- 管/越谷市婦人フォークダンス連盟 越谷市フォークダンス連盟
- ●みんなで楽しく日本民踊を踊ろう 時 間/13:30~15:00(受付13:00から)
- 内 容/踊る楽しさを知り、日本民踊のよさを 理解します
- 主 管/越谷市民踊レクリエーション連盟

◆第2体育室

- ●ビーチボール競技体験教室
- 時 間/10:00~11:45(受付10:00から) 内 容/初心者を対象にルールの説明と講習会を開き、
- その後ゲームを行います
- 主 管/越谷市ビーチボール競技連盟 ●トランポリン体験教室

時 間/13:15~14:50(受付13:00から)

- 内 容/指導員の段階練習表に基づく指導により、
- トランポリン運動の楽しさを体験できます 主 管/越谷市トランポリン連盟

- 間/13:30~15:00(受付13:30から)
- 内 容/綱引マシーンと綱引きを行い、力だめしができます 主 管/越谷市綱引連盟

- ●なきなた体験教室
- 時 間/10:00~12:00(受付9:40から)
- 内 容/練習の様子を見ていただき、実際になぎなたの体験ができます
- 主 管/越谷市なぎなたクラブ

- ●レクリエーション・ニュースポーツ講習会 時 間/10:00~15:00(受付10:00から)
- 内 容/様々なクラフトやニュースポーツを行います 主 管/越谷市レクリエーション指導者協議会
- ◆ロビー

●ハイキングビデオ上映

- 時 間/10:00~15:00(受付9:30から)
- 内 容/ハイキングクラブの登山の様子をビデオ上映と写真の展示をします
- 主 管/越谷市ハイキングクラブ

◆正面玄関前

- ●ウオーキング講習会
- 時 間/10:00~14:00(受付9:30~10:00。時間厳守)
- 容/市内をウオーキングします。コースは、総合体育館からレイクタウン方面 を歩いて総合体育館に戻ります。約8キロ
- 持ち物/弁当、飲み物、雨具、敷物
- 主 管/越谷市ウオーキング協会

B 総合公園 増林3-1 ☎962-8989

交通:越谷駅東口から「増林地区センター・総合公園」行きバスで、総合公園下車、または 「いきいき館」行きバスで、総合体育館前下車。新越谷駅東口・南越谷駅南口から「東 埼玉テクノポリス」行き、または「松伏ターミナル」行きバスで、総合体育館前下車。 越谷レイクタウン駅北口から「タローズ本社前」行きバスで、総合体育館前下車

◆多目的運動場

- ●三世代ふれあいグラウンド・ゴルフ体験教室
- 時 間/10:00~13:00(受付9:00から)
- 内 容/各年代のグラウンド・ゴルフの初心者を対象とし グラウンド・ゴルフの楽しさを体験できます
- 主 管/越谷市グラウンド・ゴルフ連盟
- ●ターゲット・バードゴルフ体験教室
- 時 間/10:00~12:00(受付9:30から) 容/9ホールを設置し、TBGクラブ会員の指導の
- もと、ターゲット・バードゴルフの体験ができます
- 主 管/越谷市TBGクラブ

◆庭球場(G・H・I・J・K・Lコート)

- ●体験しよう! 楽しいソフトテニス 時 間/10:00~14:30(受付9:00~9:30。時間厳守) ☎ ☎
- 内 容/初心者向けの講習を行い、ソフトテニスの楽しさを体験できます
- 主 管/越谷婦人ソフトテニスクラブ

■主 催…越谷市教育委員会・越谷市レクリエーション協会

■主 管…こしがやスポーツ・レクリエーションフェスティバル2008実行委員会

🔼 総合体育館…フォークダンス、民踊

ビーチボール競技 トランポリン、綱引き

ハイキングビデオ上映

ニュースポーツ、ウオーキング ○ 総合公園…グラウンド・ゴルフ

なぎなた

ターゲット・バードゴルフ ソフトテニス

- 市 民 球 場…ソフトボール
- ▶ 第1体育館…バドミントン
- 第2体育館…健康体操 バレーボール
- ▶ 西 体 育 館…ユニカール
- € 南体育館…卓球

(ターゲット・バードゴルフとは)

傘を逆さにしたような形 のホールに、バドミント ンのシャトルのようなボ ールを 1 本のゴルフクラ ブで打ち入れる競技です

ユニカールとは

特殊なカーペットの上で ストーンを滑らせるよう に投げ、目標に近づける 競技です。氷上で行う力 ーリングの楽しさを床上 で味わえます

ⓒ 市民球場 增林3-1 ☎962-8989

交通:越谷駅東口から「増林地区センター・総合公園」行きバスで、<mark>総合公園</mark>下車、または 「いきいき館」行きバスで、総合体育館前下車。新越谷駅東口・南越谷駅南口から「東 埼玉テクノポリス」 行き、または 「松伏ターミナル」 行きバスで、<mark>総合体育館前</mark>下車。 越谷レイクタウン駅北口から「タローズ本社前」行きバスで、総合体育館前下車

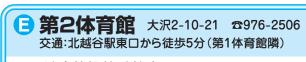
●年代別ソフトボール最強力ピッチャーに挑戦 間/10:00~12:00(受付9:30から)

- - 容/埼玉県をはじめ、全国で活躍している越谷の代表チーム(18歳以上 40歳未満チーム、40歳代、50歳代、60歳代、70歳代チーム等)のピ ッチャーに同世代として、挑戦してみませんか? ヒットを打った方に は賞品を差し上げます。女性も大歓迎です
- 主 管/越谷市ソフトボール連盟
- ●ジョイフル・スローピッチ・ソフトボール体験講習会 間/13:00~15:00(受付12:00から)
- 容/ジョイフル・スローピッチ・ソフトボール(誰でもが安全にプレーでき るように改良されたソフトボール)の体験講習会
- 主 管/越谷市家庭婦人ソフトボール連盟

D 第1体育館 大沢2-10-21 ☎976-2506 交通:北越谷駅東口から徒歩5分

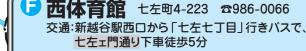
●親子・初心者バドミントン教室

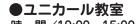
- 間/10:00~15:00(受付9:30から) 容/サーブの打ち方、基本ストローク、ミニゲームなど
 - 連盟指導者によるバドミントン教室を行います
- 管/越谷市バドミントン連盟 越谷市レディース・バドミントン連盟



●健康体操体験教室 時 間/10:00~11:30(受付10:00から)

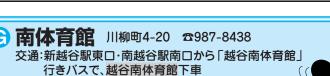
- 容/健康体操、バランスボールなどを行います
- 主 管/越谷市婦人体操クラブ ●初心者バレーボール体験教室
- 時 間/13:00~14:30(受付13:00~14:00。時間厳守)
- 容/パス、サーブ、ゲームなどバレーボールを体験しませんか
- 初心者の方歓迎 主 管/越谷市レクリエーションバレーボールクラブ

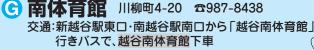




間/10:00~15:00(受付9:30から) 内 容/ゲーム形式でユニカールを体験できます

主 管/越谷市ユニカール協会



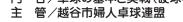




間/10:00~14:00(受付9:30から)

屋外競技の雨天判定の確認については、当日8:30~9:30に体育課へお問い合わせください

容/卓球の基本と実戦(硬球40ミリ)





86



問合せ

JR武蔵野線

柿ノ木町蒲生線

南体育館

越谷レイクタウン駅

せんげん台駅

北越谷駅

越谷駅

新越谷駅

蒲生駅

第1体育館

四体育館